La Gatineau

lagatineau.com 1er février 2018 62e année no 5

Anatole Gagnon & Fils inc
L'hiver n'est pas fini !

Une superbe 46e édition de la Pakwaun

8 à 11

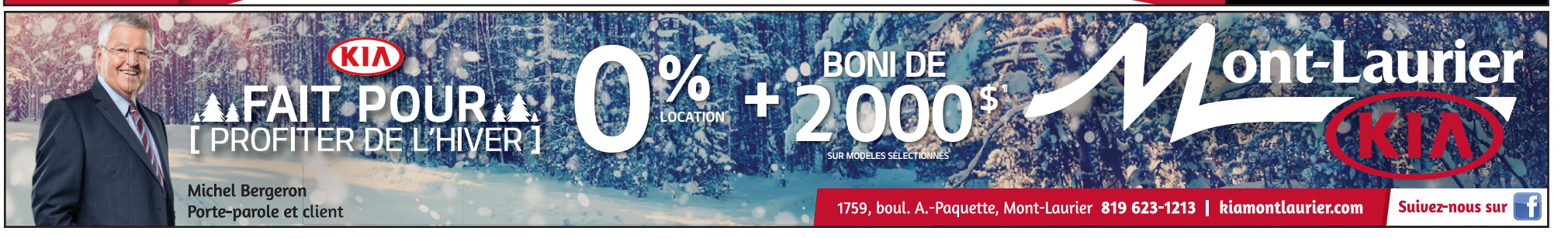
6

Un bel hommage rendu à Alex Guenette

Le Rallye Perce-Neige : retrouvez tous les détails dans nos pages spéciales 13 -- 15

Un voyage inoubliable en Chine pour deux jeunes hockeyeurs de Kitigan Zibi 4

NISSAN
Innover pour exalter
LA MEILLEURE OFFRE NISSAN DES LAURENTIDES
ST-JÉRÔME · STE-AGATHE · MONT-LAURIER
Belvedere NISSAN
LA SAINTE PAIX DEPUIS '67



SEMAINE DE PRÉVENTION DU SUICIDE

Plusieurs activités avec Suicide détour

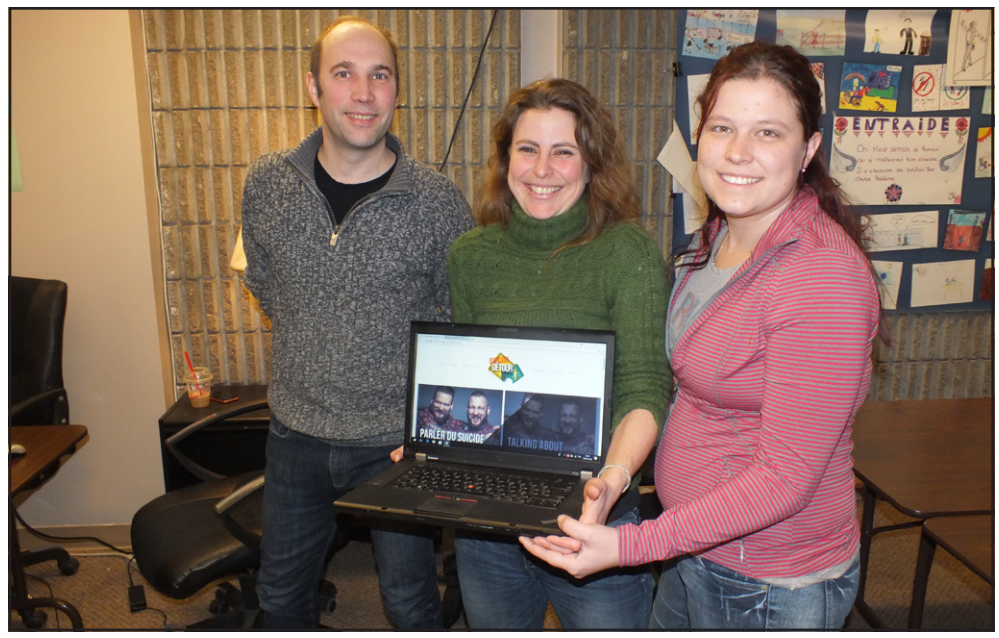
SYLVIE DEJOUY
sdejouy@lagatineau.com

MANIWAKI - L'organisme Suicide détour soulignera la Semaine de prévention du suicide, qui s'étalera du 4 au 10 février sous le thème «Parler du suicide sauve des vies». «Bien que le tabou entourant le suicide se soit atténué au cours des dernières années, nous vivons encore trop souvent ce drame dans la solitude et le silence, commentent les coordonnatrices, Marie-Eve Tessier et Caroline Lafontaine. La Semaine de prévention du suicide est l'occasion d'en parler en diffusant les ressources d'aide et en unissant nos efforts, en étant davantage à l'écoute et en agissant en tant que communauté solidaire, pour renforcer le filer humain autour des gens vulnérables et éviter que nos proches glissent entre les mailles du filet.»

Raquettons pour la vie

Pour l'occasion, l'équipe de Suicide détour a préparé une tournée d'activités, dont la plus populaire, le «Raquettons pour la vie», se tiendra au Club de golf des trois clochers vendredi 9 février de 13h à 15h et de 17h à 18h, en collaboration avec la Ville de Maniwaki. Des raquettes pourront être prêtées mais si vous en avez apportez-les. En soirée, il y aura de la soupe aux pois, de l'animation avec le conteur Louis Mercier, un feu de joie.

L'objectif est de faire sortir les gens en cette période de l'année pour contrer la dépression hivernale, parce que passer du temps dans la nature aide à diminuer le stress, améliore l'état d'esprit. Des études démontrent que 20 minutes d'activité physique dans la nature augmentent la force émotionnelle pour faire face à des conflits internes ou avec les autres et aide à aborder la vie avec enthousiasme et entrain. Il est fortement conseillé aux personnes qui souffrent de déprime hivernale de maximiser leur exposition au soleil, de faire de l'exercice et de bien manger.



▲ Jérôme Espere, de «OJJO Le web pour tous», qui a conçu le nouveau site Web ; Marie-Ève Tessier et Caroline Lafontaine, coordonnatrices de Suicide détour.

Durant la semaine, les coordonnatrices, Marie-Eve Tessier et Caroline Lafontaine, iront à la rencontre de divers organismes afin de présenter un atelier sur la gestion de conflits. Les participants vont examiner différentes manières de résoudre des conflits et s'exercer à les employer. Elles se rendront aussi dans les écoles secondaires de Gracefield et de Low pour présenter un kiosque aux adolescents : corde à trucs. Les intervenantes visent à faire en sorte que les jeunes augmentent l'éventail de stratégies d'adaptation face aux difficultés.

Nouveau site web

Suicide détour a un nouveau site Internet, réalisé par Jérôme Espere de «OJJO Le web pour tous», accessible au suicidedetour.org. Parmi les nouveautés, il comprend un calendrier des évènements à venir. On y retrouve toutes les informations concernant cet organisme de sensibilisation et d'aide aux personnes ayant des pensées suicidaires ainsi que leurs proches et les endeuillés par le suicide.

À noter que Suicide détour a aussi une nouvelle adresse courriel : info@suicidedetour.org. Il y a également la page Facebook «Suicide Détour».

SERVICE INCENDIE DE MANIWAKI

Un mois de janvier difficile

JEAN LACAILLE
jlacaille@lagatineau.com

MANIWAKI - Le mois de janvier a été exigeant pour les pompiers volontaires de la Ville de Maniwaki qui sont intervenus pour combattre au moins 13 incendies majeurs depuis le début de l'année.

«C'est le pire mois de janvier que j'ai connu dans toute ma carrière de pompiers. Je n'ai pas connu un mois aussi dévastateur que celui que nous venons de vivre. La cigarette au lit et les feux de cuisson ont fait leur œuvre encore une fois. Nous ne cessons pas de répéter qu'il est important de bien surveiller les feux de cuisson et de ne pas fumer au lit», indique le directeur du Service de protection contre les incendies de la Ville de Maniwaki, Denis Aubé.

Ce dernier rappelle qu'il est également important de s'assurer de l'efficacité de notre système de chauffage. «Un système de chauffage, c'est comme une automobile. Si on ne s'en occupe pas, un de ces jours on risque de demeurer en panne sur le bord de la route. C'est aussi simple que cela. Et il faut que les gens fassent preuve de prudence. On ne badine pas avec le feu. Fort heureusement, les 13 incendies majeurs que nous avons combattus en janvier n'ont pas fait de victimes. Ça tient du miracle !», ajoute Denis Aubé.

Le directeur remercie chaleureusement tous les membres de l'équipe de pompiers volontaires de la Ville de Maniwaki qui a contribué, à leur façon, au succès de la Pakwaun 2018. «Nous étions sur place pour réagir à toute éventualité et pour nous occuper du bar. Nous le faisons depuis de nombreuses années. Les profits que nous récoltons sont distribués à des organismes qui oeuvrent auprès de la communauté.»

Le directeur Denis Aubé rappelle qu'il est important de se méfier du feu en tout temps mais surtout par temps froid. «Il faut être vigilant pendant un feu de cuisson et surtout ne pas fumer au lit. Il faut cesser de jouer avec le feu», conclut-il.

CAFÉ-RENCONTRE SUR LES IMPÔTS

Une quarantaine de participants

SYLVIE DEJOUY
sdejouy@lagatineau.com

MANIWAKI - L'ASEC (Association de solidarité et d'entraide communautaire) Haute-Gatineau et Voix et solidarité des aidants naturels de la Vallée-de-la-Gatineau avaient convié la population à un café-rencontre la semaine dernière, place de la Colline, pour mieux connaître les crédits et les prestations de divers programmes se rapportant à la déclaration d'impôt.

Des conférenciers de Revenu Québec et de l'Agence du revenu du Canada sont venus informer et sensibiliser les aînés sur différents sujets tels que : les principaux changements et les nouveautés pour 2018, les règles fiscales relatives aux revenus, fractionnement du revenu de pension, crédit d'impôt et montant pour personnes handicapées, frais médicaux, montant canadien pour aidants naturels, dépense pour accessibilité domiciliaire.

«C'est la quatrième année que cette activité est organisée, explique Danièle Beaudry, coordonnatrice de l'ASEC. Auparavant, la formation était donnée juste aux bénévoles dans le cadre de notre programme d'aide pour rédiger sa déclaration d'impôts. Mais quand Voix et solidarité a aménagé dans les mêmes locaux que nous, on a eu l'idée d'organiser cette activité ensemble.»

Le café-rencontre s'adressait donc aux bénévoles ainsi qu'à la population en général, avec un volet axé sur les nouveautés et un autre sur la fiscalité chez les aînés, notamment les aidants naturels. Il est possible d'obtenir une foule d'informations sur Internet mais cette activité permet d'échanger, de poser des questions aux personnes de Revenu Québec et de l'Agence du revenu du Canada. «Même si on pense connaître beaucoup de choses, cette formation permet quand même d'en découvrir encore plus et ça peut rapporter gros, commentent Danièle Beaudry et Nancy Boudrias, coordonnatrice de Voix et solidarité. Quand on peut avoir jusqu'à 1 000$, ça paraît sur un budget annuel.»

À noter que le programme d'aide de l'ASEC débutera le 19 février. Il s'adresse aux personnes qui gagnent moins de 30 000$. Les personnes intéressées à faire du bénévolat peuvent contacter l'ASEC au 819-449-6779.

▲ De gauche à droite : Nora Sleb, de l'Agence du revenu du Canada ; Steeve Gélinas, de Revenu Québec ; Danièle Beaudry, de l'ASEC ; Nancy Boudrias, de Voix et solidarité des aidants naturels ; Janet Avery, de l'Agence du revenu du Canada.

MAISON DE LA CULTURE

Couples… l'expérience

MANIWAKI - Retour des spectacles de la Maison de la culture à l'auditorium de la Cité étudiante. La pièce de théâtre «Couples… l'expérience» sera présentée vendredi 2 février à 20h.

Présentée pour la première fois en 2011, dans le cadre du Zoofest de Montréal, la pièce a été retravaillée depuis par les deux auteurs Jade Bruneau et Simon Fréchette-Daoust, qui en sont à leur première création théâtrale. L'intrigue porte sur une étude hautement secrète, commandée par le gouvernement, qui souhaite faire la preuve que l'amour n'existe tout simplement pas. Ainsi, pour ce faire, on fera appel à un psychiatre et son infirmière, qui auront pour mandat, dans le cadre de cette étude, de s'infiltrer dans la vie de quatre couples. Au centre de recherches 53-A, une mission top-secrète est confiée à un psychiatre réputé. Il doit observer quatre couples, à leur insu, et provoquer la destruction de chacun de ces couples, afin de prouver que l'amour n'existe pas. Arrivera-t-il à accomplir sa mission ? L'amour existe-t-il encore comme dirait Céline ?

Renseignements : www.mcvg.org

À noter que pour chaque spectacle, nous faisons tirer une paire de billets sur notre page Facebook «Journal La Gatineau».

Soirée jazz de style cabaret

MANIWAKI - Karen Young et Coral Egan présenteront leur spectacle de jazz «Mère et fille», jeudi 8 février à 20h, dans la salle des pas perdus de la Cité étudiante». Une soirée de style cabaret proposée par la Maison de la culture.

Deux voix superbes, deux carrières musicales accomplies, les chanteuses Karen Young et Coral Egan sont enfin réunies dans le spectacle «Mère et fille», interprétant leurs chansons favorites. Éveline Grégoire-Rousseau à la harpe électrique et Pierre Érizias à la basse électrique accompagnent la guitare et le synth de Coral et les percussions de Karen. Sublimes en harmonie, leurs voix nous chavirent à chaque chanson. Karen et Coral invitent les spectateurs au sein de la famille Young-Egan, dans l'enfance de Coral, alors que la mère et la fille harmonisaient leurs voix sur des chansons en tout genre, comme un jeu, un plaisir, un défi à relever.

À 11 ans déjà, au Festival de jazz de Montréal, Coral a chanté une chanson brésilienne sur scène avec Karen. Cette complicité rejaillit une fois de plus dans le cadre de cette première tournée collaborative entre mère et fille. Les deux artistes revisiteront quelques chansons tirées du répertoire de Karen et Coral ainsi que des morceaux du répertoire pop, world, folk et jazz. Au menu, des pièces de Djavan, Ayub Ogada, Catherine Major, Radiohead, Steve Lacy et beaucoup plus. Un album a été lancé en mars 2017

Renseignements : www.mcvg.org/

À noter que pour chaque spectacle, nous faisons tirer une paire de billets sur notre page Facebook «Journal La Gatineau».

POUR DEUX JEUNES HOCKEYEURS DE KITIGAN ZIBI

Un voyage inoubliable en Chine

JEAN LACAILLE
jlacaille@lagatineau.com

KITIGAN ZIBI ANISHINABEG - Wishe Diabo et Mercedes «Go-Go» Cote de Kitigan Zibi Anishinabeg reviennent d'un voyage incroyable, une expérience inoubliable, alors qu'ils ont joué au hockey en Chine.

Cette opportunité unique s'est manifestée soudainement lors d'une appel téléphonique de John Chabot, un ex-joueur de la Ligue Nationale de Hockey (LNH), originaire de Kitigan Zibi Anishinabeg, logé à Clinton Commanda alors qu'il recherchait de jeunes autochtones, âgés entre 10 et 13 ans, qui voudraient bien faire partie d'une équipe représentant le Québec pour un voyage en Chine. Ils ont obtenu leurs permis de séjour et leur accompagnateur, le sympathique Russell Cote, qui, dans l'ombre, a beaucoup fait pour l'Association de hockey mineur de Maniwaki (AHMM), s'est joint à eux pour ce périple inoubliable. Ils avaient deux jours pour remplir les documents obligatoires et obtenir leurs passeports pour participer à cet incroyable voyage en Chine. Ce qui fut fait.

▲ Les membres d'Équipe Québec à Pékin, en Chine.

▲ Mercedes «Go-Go» Cote et Wishe Diabo, deux jeunes hockeyeurs de Kitigan Zibi Anishinabeg.

▲ Russell Coté, à droite, accompagnait les jeunes Mercedes «Go-Go» Cote et Wishe Diabo.

Deux jeunes dynamiques

Wishe et Go-Go jouent tous deux pour les Mustangs de Maniwaki. Wishe est un attaquant qui évolue au sein des Mustangs Bantam B et Go-Go un défenseur dans l'équipe Pee Wee BB. Tous les deux ont joint l'équipe de Michel Vallières de Ste-Agathe avec deux autres jeunes joueurs autochtones provenant de Waswanipi pour représenter Équipe-Québec.

Dans les airs

Wishe et Go-Go sont partis avec leur accompagnateur le 18 janvier dernier vers Toronto faisant par la suite escale au Pôle Nord en direction de Pékin, en Chine, où ils sont restés pendant une semaine au cours de laquelle ils ont joué plusieurs matchs de hockey contre les jeunes Chinois de leur âge. Ils ont participé à l'inauguration du Carnaval d'hiver de Pékin au Nid d'Oiseaux, qui sera le site de présentation des prochains Jeux olympiques d'hiver en 2022.

Des liens inoubliables

La semaine a été remplie de plusieurs expériences sociales et culturelles enrichissantes alors qu'ils ont grimpé au sommet du Grand Mur de Chine puis visité l'École canadienne intrernationale du Canada à Pékin de même qu'une intrusion dans la ville de Pékin et dans le village de Shijiazhuaang avec un arrêt à l'école locale qui sera jumelée à la polyvalente de Ste-Agathe en vue d'échanges futurs. Les jeunes ont joué au tennis de table (ping pong) tout en bénéficiant de démonstrations du savoir-faire de joueurs chinois olympiens. Ils ont également créé de l'art sur papier puis magasiné dans les marchés locaux tout en participant à plusieurs autres activités sociales et culturelles.

La fierté

Wishe et Go-Go sont très fiers d'avoir eu la chance de vivre une si belle expérience et tiennent à remercier tous les gens qui les ont soutenus dans ce merveilleux voyage en leur prodiguant cette incroyable expérience éducationnelle et culturelle unique pour des enfants de leur âge. Ils remercient également leur équipe d'entraîneurs menée par Michel Vallières et ses assistants de Ste-Agathe de même que leurs accompagnateurs, commanditaires, les membres de leurs familles et leurs amis pour leur appui inconditionnel.

Cette expérience leur a permis de mieux comprendre la société chinoise et sa raison d'être. Ils reviennent de ce voyage mémorable avec des souvenirs impérissables et des amitiés solides ayant eu l'occasion d'établir de nouvelles relations avec la jeunesse chinoise de même que Ste-Agathe et Waswanipi.

Ce beau voyage leur aura également permis de croître d'une manière qu'ils ne peuvent l'imaginer eux-mêmes. Ils sont ainsi devenus des citoyens entiers de la planète et comprennent maintenant beaucoup mieux le sens de la vie de retour à la maison à Kitigan Zibi Anishinabeg.

Collaboration spéciale de Celine Whiteduck.

▲ Les jeunes ont offert des cadeaux à leur entraîneur-chef de Ste-Agathe, Michel Vallière.

La Gatineau

135-B, route 105,
Maniwaki (Québec) J9E 3A9
Tél.: **819-449-1725**
Téléc.: 819-449-5108

Réception : **Myriam Bélanger L'Écuyer**
reception@lagatineau.com

Conseillères publicitaire:
Mélanie L'Écuyer: mlecuyer@lagatineau.com
Suzanne Lamarche: slamarche@lagatineau.com

Rédaction : **redaction@lagatineau.com**
Sylvie Dejouy, journaliste
sdejouy@lagatineau.com
Jean Lacaille, journaliste
jlacaille@lagatineau.com

Infographie : **Stéfane Bogé, Jessica Robitaille**

Avis public : **avis@lagatineau.com**

Heures d'ouverture :
Du lundi au vendredi de 8h00 à 16h00.
Heure de tombée : Le mardi à 12h.

Votre journal local est la propriété d'un groupe d'actionnaires de la région. Il est produit par une équipe de professionnels qui mettent tout en oeuvre pour vous servir adéquatement.

Conseil d'administration :
Denis Gendron, Président
Mathieu Vallières, Vice-président,
Alain Cousineau, Secrétaire-trésorier
André Lapointe, André Benoît,
Raynald Hamel, Denis Bonhomme.

Publié le jeudi, et monté dans nos ateliers par Les Éditions La Gatineau Ltée,
135-B, route 105, Maniwaki
Imprimé à l'Imprimerie Qualimax
130, Adrien-Robert, Gatineau (Québec)

Courrier de deuxième classe,
enregistrement n° 0535
Dépôt légal : Bibliothèque Nationale du Québec.
Tirage : 11 300 copies.

Représentation nationale :
Montréal : 514-866-3131 Toronto : 416-362-4488

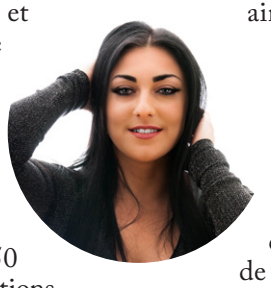
RÉSEAU SÉLECT

FESTIVAL DES ARTS DE LA SCÈNE

Dévoilement de la programmation

LAC SAINTE-MARIE - L'équipe du Festival des arts de la scène val-gatinois a dévoilé la programmation de la 9e édition de cet évènement unique dans la région, qui s'étalera du 10 au 17 mars sous la présidence d'honneur de Chantal Lamarche, préfète de la MRC Vallée-de-la-Gatineau. Parmi les artistes invités, il y a notamment la chanteuse country Vanessa Lavoie ou encore le chanteur Bruno Pelletier.

Une fois de plus, des artistes de partout viendront réchauffer les planches de plusieurs lieux de la Vallée-de-la-Gatineau, principalement à Lac-Sainte-Marie, Bouchette et Kazabazua. L'équipe de bénévoles a concocté une programmation qui plaira à un large public de par sa diversité et la qualité des artistes sélectionnés. En 2017, le festival fut un réel succès, attirant plus de 1 150 personnes de toutes les générations à dix-sept événements culturels autant francophones qu'anglophones.



C'est avec une image de marque renouvelée que le Festival et ses partenaires vous convient à ce 9e rendez-vous avec la culture. Treize spectacles grand public de musique variée, magie, impro et poésie ainsi que des prestations destinées aux jeunes dans certaines écoles de la région, vous attendent.

Le Festival a pour mission de promouvoir les arts de la scène, d'éveiller les jeunes et les moins jeunes aux arts et à la culture, de la rendre accessible et de stimuler l'économie locale tout en permettant aux artistes de la région de faire valoir leurs talents. Depuis 9 ans déjà le Festival est reconnu comme un acteur incontournable de la vie culturelle de la Vallée-de-la-Gatineau.

Renseignements : http://www.festival-val-gatinois.ca

TOURNOI D'ÉCHECS

Les gagnants sont...

LA GATINEAU - Les tournois d'échecs annuels des écoles secondaires de la Vallée-de-la-Gatineau ont eu lieu la semaine dernière, le 24 janvier à la CEHG de Maniwaki et le 25 janvier à l'ESSC de Gracefield. Au total, 24 joueurs se sont affrontés durant 5 parties, à une cadence de 10 minutes par match.

Les gagnants sont : pour la CEHG, 1ère place Samuel Méthot, 2e place Steven Labelle, 3e place William Rail ; pour l'ESSC, 1ère place Téodore Iftémie, 2e place Nathan Lessard, 3e place Nathan Carle-Lefebvre.

Grâce à la participation de BO2-Mani-Jeunes, les gagnants ont reçu des certificats cadeaux à dépenser dans la boutique de leur choix. Ces 6 joueurs représenteront leurs écoles lors du match Maniwaki contre Gracefield au restaurant l'Huile D'Olive, qui aura lieu le 16 février.

Les responsables de cette activité étaient Nancy Ringuette et Mathieu Branchaud, de BO2 Mani-Jeunes, et Victor-Manuel Tomas, psychologue à la CSHBO. Félicitations aux gagnants et à tous les participants.

Solution Téléphonique
Denis Gagnon

40 ans d'expérience

2187, chemin de la Lièvre sud
Mont-Laurier, QC, J9L 3G3
819-440-9554
denis.gagnon5@gmail.com

Accrédité pour la **vente**, l'**installation** et la **réparation** des systèmes téléphoniques **IPECS/Ericsson-LG**

Systèmes téléphoniques Hybrides / Numériques

Systèmes téléphoniques IP

Téléphones

Entretien et réparation des systèmes téléphoniques Nortel.
Pièces neuves ou reconditionnées.

Large gamme de systèmes, d'accessoires et d'appareils téléphoniques d'affaires conviviaux conçus pour s'adapter à n'importe quelle entreprise.

Services pour le câblage informatique/réseaux.

AVAYA

Norstar

Casque d'écoute sans-fil

FINANCEMENT DISPONIBLE

MUSTANGS DE MANIWAKI

Un bel hommage rendu à Alex Guénette

SYLVIE DEJOUY
sdejouy@lagatineau.com

MANIWAKI - L'ambiance était particulièrement émouvante dimanche après-midi au Centre sportif Gino Odjick. Avant la partie de hockey entre l'équipe junior des Mustangs de Maniwaki et les Sharshooters d'Almonte, un très bel hommage a été rendu au jeune Alex Guénette, qui est décédé dernièrement. Un tragique événement qui a ému la communauté, alors que le jeune homme n'avait que 19 ans.

La cérémonie a débuté par une prestation de chanteurs et joueurs de tambour algonquins, accompagnés de danseurs et danseuses. Étaient aussi présents sur la glace les Fleurs de la Pakwaun, la mairesse de Maniwaki, Francine Fortin, et la présidente d'honneur de la Pakwaun 2018, Annie Galipeau.

La prestation a été suivie d'une minute de silence. Par la suite, les parents de Alex Guénette, Carole St-Amour et Patrice Guénette, ainsi que sa petite sœur, Koralie, ont été invités à venir sur la glace pour la mise au jeu officielle. Tous les membres des Mustangs présents, du hockey junior et du hockey mineur, ainsi que des jeunes qui ont connu Alex, sont venus à tour de rôle les saluer, en guise de soutien. Sous les applaudissements du public, un chandail de hockey a été remis aux parents du jeune homme.

Comme l'explique Éric Gauthier, l'un des administrateurs des Mustangs de Maniwaki club junior, «malheureusement, la grande famille de l'association de hockey a perdu un de ses membres. Alex a gardé les buts pour les Mustangs pendant dix ans au niveau du hockey mineur. C'est un petit garçon qui était passionné de hockey. On a voulu le souligner en grand».

CONSEIL MUNICIPAL

Adoption des prévisions budgétaires pour l'année 2018

SYLVIE DEJOUY
sdejouy@lagatineau.com

MONTCERF-LYTTON - Le conseil municipal a tenu une réunion extraordinaire afin d'adopter les prévisions budgétaires pour l'année 2018. La taxe générale reste la même, soit 0,906$ du 100$ d'évaluation.

Les revenus sont les suivants : revenus spécifiques, 73 102$; subventions, 1 031 380$; autres revenus, 303 090$; taxes, 725 057$; pour un total de 2 132 629$.

Les dépenses se répartissent ainsi : administration, 307 968$; voirie municipale, 217 151$; déneigement, 164 850$; hygiène du milieu, 241 046$; service incendie, 75 465$; service incendie en commun, 118 885$; édifices, 39 600$; bibliothèque, 19 039$; service de la dette, 6 500$; loisirs, 37 485$; autres, 171 040$; immobilisations, 733 600$.

«Le budget est en diminution d'environ 250 000$ par rapport à l'an passé, explique le maire, Alain Fortin. C'est lié à des travaux associés à nos effondrements de chemins et glissements de terrain. C'est comme une entrée et une sortie. Ce qui a changé cette année, c'est le taux de la taxe de vidanges et recyclage. On a eu une augmentation de nos déchets et du coût qu'il faut payer. Aussi, on s'est mis une réserve d'argent pour un nouveau camion à déchets.»

Si la taxe générale reste la même, comme le précise Alain Fortin, «certains contribuables vont recevoir quand même un compte de taxes qui va refléter leur richesse foncière uniformisée car on a eu notre nouveau rôle. Donc certains contribuables vont avoir une augmentation de leur compte de taxes mais c'est pas lié à une augmentation de la taxe générale».

Parmi les principaux projets à venir, «on va travailler beaucoup dans nos chemins et sur notre plan d'intervention. Il y a aussi le réaménagement de la porte de la caserne pour respecter les normes de santé et sécurité et que nos pompiers aient moins de difficulté à rentrer nos camions. On parle aussi de notre dossier pour réaménager la bibliothèque à l'école et de celui concernant une patinoire avec un toit. Et on va continuer à pousser le dossier de la route Maniwaki-Témiscamingue pour qu'il aboutisse enfin».

Une cordée monstre à faire ?

Des futurs compétiteurs ?

Retour de la compétition de bûcherons. Merci aux organisateurs, compétiteurs et spectateurs.

Voyez ce que la MS461 peut faire pour vous

performanceplusms.ca/conseils-videos

MS 461 **1279,95$**

Cylindrée..... 76,5 cm³
Puissance..... 4,4 kW
Poids..... 6,7 kg

STIHL®

Lundi au vendredi : 8 h 00 à 17 h 30

www.performanceplusms.ca

69, rue Principale Nord, Maniwaki

performanceplus@bellnet.ca

MS PERFORMANCE PLUS

819 449-3273 **SF : 1 866 449-3273**

La Pakwaun en photos !

Pages 8 à 11

Encore plus de photos sur notre site web : lagatineau.com

Une 46e édition exceptionnelle

Beau succès pour la 46e édition de la Pakwaun, qui se tenait en fin de semaine sous la présidence d'honneur de Annie Galipeau. Le public était au rendez-vous afin de profiter des nombreuses activités offertes. Pour le Club Richelieu la Québécoise, qui a travaillé pendant plusieurs mois à la préparation de cet événement, il s'agit d'une belle récompense. «Nous sommes très satisfaites, commente la présidente de l'organisme, Madeleine Saumur. Dame nature était de notre côté. L'achalandage, de jeudi soir à la fermeture dimanche, était formidable. Depuis huit ans qu'on organise la Pakwaun, c'est la fin de semaine où on a connu la plus belle température. On a eu une augmentation de l'assistance au Choix des fleurs et au Bal à l'huile. Pour le souper de cipaille, tous les billets ont été vendus. Pour la partie de hockey junior, l'aréna était rempli.»

Pour le Club Richelieu la Québécoise, la préparation de la Pakwaun représente un travail colossal de plusieurs mois. Toutes les membres de l'organisme contribuent à faire de cet événement un succès, avec l'aide de nombreux bénévoles et partenaires.

À noter que le Club Richelieu la Québécoise sera au rendez-vous l'an prochain pour organiser de nouveau la Pakwaun, qui en sera à sa 47e édition.

Les Fleurs ont offert une belle prestation à l'occasion du Choix des fleurs organisé par le Club Richelieu la Québecoise. Cette année, il y avait six candidates : Shyanne Buckshot-Maurice, représentant la communauté de Kitigan Zibi ; Myriam Martel, représentant le Club Richelieu de Maniwaki ; Fabiola Audette, représentant le Club Optimiste de Maniwaki ; Megan Latourelle, représentant la Zec Brascoupé-Désert, qui a été nommée miss amabilité ; Myriam Lacaille Taillon, représentant le Club Richelieu la Québécoise, nommée Fleur des neiges ; Meggy Courchaine, représentant la radio CHGA, qui a remporté le titre de Fleur printanière. La soirée a commencé par le passage de relais entre l'ancien et le nouveau Bonhomme siffleux, offert par BMR Martel et fils. Les candidates ont ensuite été présentées par d'anciennes Fleurs. Le député Will Amos, la mairesse Francine Fortin et la présidente d'honneur de la Pakwaun, Annie Galipeau, ont pris le micro pour leur souhaiter bonne chance. La soirée était animée par des Fleurs de l'an passé : Kiana Clément et Daryann Gauthier. Les candidates ont dû passer à travers trois épreuves : leur présentation personnelle, la réponse à un sujet d'actualité, un numéro pour dévoiler l'un de leurs talents. Dans le rôle des juges il y avait Jean-Pierre Courteau, Christiane Carle, Donald Doiron, Pauline Whiteduck, Johanne Archambault, Nada Garneau, Marc Clément, Claudie Lafontaine comme scrutatrice et Emy Céré comme assistante. À noter aussi la participation de chanteurs et joueurs de tambour du Centre amitié autochtone qui ont offert une prestation le temps des délibérations.

Les parents ont encore une fois fait preuve d'imagination en confectionnant les costumes de leurs enfants pour la mascarade, organisée par le Club Richelieu de Maniwaki. Les enfants ont défilé sous le regard du public et des juges chargés de les départager : Kery Anne Gorman, Maria Brennan, Amanda Buckshot, Annick Céré et Judy Taillon. Il y avait trois gagnants par catégorie qui remportaient, du premier au troisième, 20, 15 et 10$ offerts par le Club Richelieu, ainsi que des cadeaux offerts par la Caisse populaire Desjardins de la Haute-Gatineau et remis par le directeur, David Logue. À la fin, parmi les premiers de chaque catégorie, l'un des enfants a été choisi pour recevoir la plaque Monique Gendron accompagnée de 20$. Cette dernière s'est impliquée pendant de nombreuses années dans l'organisation de la Mascarade. Son fils, Denis Gendron, était présent pour remettre la plaque. Voici les noms des gagnants, du premier au troisième : 0-4 ans, William Labelle Guilbeault, Jack Crisafi, Hayden Côté ; 5-6 ans, Anaïs Marga, Noémie Lefebvre, Rick Heafey ; 7-8 ans, Ariane Chalifoux, Emma Richard, Mason Jacko ; 9 ans et plus, Angélique Foisy, Marilou Thérien ; plaque Monique Gendron, William Labelle Guilbeault.

La 24e édition de la compétition organisée par Les Sports Dault & Frères et la Cordonnerie Yves Cousineau, sur la rivière Désert, a réuni 50 participants répartis dans les catégories motocross amateur, motocross pro, VTT amateur, VTT inter et VTT pro. Les frais d'inscription ont été remis en bourses aux gagnants. L'activité a attiré de nombreux spectateurs venus admirer les prouesses de concurrents.

Le Club des archers de la Haute-Gatineau a organisé un tournoi homologué de tir à l'arc avec circuit pro 3D. Il a réuni 69 participants, enfants et adultes, venus d'aussi loin que Québec et Val d'Or. Plusieurs archers de la région ont bien performé : futur archer-poulies (12 ans et moins), Tristan Michaud, premier ; futur archer-traditionnel (12 ans et moins), Malik Cyr Houle, deuxième ; future archère-traditionnel (12 ans et moins), Danaelle Cyr Houle, deuxième; homme élite senior, Patrice Michaud, deuxième ; arbalétrier, Nelson Crête, premier ; homme chasseur senior mire ajustable, Jonathan Robitaille, deuxième, et Adrien Côté, troisième.

Les amateurs de fèves au lard ont pu se régaler grâce au concours organisé par le Club Richelieu la Québécoise avec la participation de plusieurs partenaires. Treize participants ont soumis leurs plats de beans au vote du public : Raymond Gravel, Denis Houle, Pauline Riel, Marjolaine Brazeau, Germaine Morin, Lise Michaud, Guy O'Leary, Michel Merleau, Alphée Moreau, Roch Carpentier, Ronald Cross, Nicole Riel et Dominique Thériault. Roch Carpentier a remporté la première place et le trophée de la «bean d'or». Guy O'Leary et Ronald Cross occupent respectivement la deuxième et la troisième places.

Des membres de la Canadian ice stock federation ont fait découvrir la pétanque sur glace, sur la patinoire extérieure du Centre sportif Gino Odjick. Un sport qui pourrait être développé dans la région si des amateurs se montrent intéressés.

Pour bien commencer la journée avant de profiter des activités, le public était invité à prendre un bon déjeuner au Rialdo samedi matin, dans le cadre du déjeuner des Fleurs, et au Maniwaki pizza dimanche matin, dans le cadre d'un déjeuner de crêpes.

Les familles ont été nombreuses à profiter d'un petit tour en calèche grâce aux sleigrides proposées chaque année par la famille Lapointe.

Ça riait pas mal dimanche matin au deuxième étage du Centre sportif Gino Odjick. La JAIME (Joute amicale d'improvisation de Maniwaki et des environs) a offert une matinée d'improvisation. Une activité organisée par Jean-François Chabot et sa troupe d'impro.

La vente d'artisanat et de produits divers, organisée par le Club Richelieu la Québécoise, a réuni 23 exposants, venus de la région mais aussi d'aussi loin que Gatineau. Certains étaient réunis au deuxième étage du Centre sportif Gino Odjick (sur la photo), tandis que d'autres avaient installé leurs kiosques sur une partie de la patinoire.

Plusieurs artistes sont montés sur scène à l'occasion du Jam du Bonhomme siffleux, organisé par le Club Richelieu la Québécoise et animé par René Grondin (sur la photo). Le public a pu écouter Joé Galipeau (sur la photo avec son père Rhéo), Scott Lacroix, Monique Villeneuve (sur la photo), Shannon Johnson, Hector Brazeau, Dany Lajeunesse, l'orchestre de Claude Bédard. Les personnes qui le souhaitaient étaient invitées à s'inscrire pour interpréter quelques chansons.

Plusieurs secteurs étaient dédiés aux familles : la zone plein air avec sentier de raquette et ski de fond au Club de golf des trois clochers, la zone famille avec jeux et activités près du stationnement de l'aréna, la zone poupon à l'école Sacré-Coeur.

Les bûcherons démontrent leur dextérité

JEAN LACAILLE
jlacaille@lagatineau.com

Les bûcherons de la Vallée-de-la-Gatineau et de l'extérieur ont réservé tout un spectacle aux nombreux amateurs massés à l'extérieur du Centre Gino Odjick samedi après-midi dans le cadre des festivités de la 43e édition de la Pakwaun.

La compétition de bûcherons était de retour à la Pakwaun après une absence de dix ans. La compétition était coordonnée par l'expert Pierre Labelle alors que les statistiques avaient été confiées à Andrée Lachapelle et l'animation à Jean Lacaille, un trio habitué de travailler ensemble pour cette activité traditionnelle.

Hommage à Lester Crônier

Une minute de silence a été observée par les compétiteurs et les amateurs en mémoire du bûcheron Lester Crônier qui est décédé cette année. Lester Crônier était reconnu comme étant un des meilleurs affûteurs (limeurs) de lames de sciottes et de godendar en plus d'être un compétiteur talentueux lors des compétions de bûcherons.

▲ La compétition a pris fin avec la présentation de l'épreuve du lancer de la hache.

La sciotte

Le jeune Nicolas Ladouceur, de Lac-des-Loups, avec un chrono de 7,47 secondes, a remporté l'épreuve de la sciotte (bucksaw). Il a eu le meilleur sur Pascal Collard de La Sarre (8,29) et Marc Labelle de Buckingham (8,69). La compétition consistait à exercer un trait de sciotte dans un billot de 8 pouces de circonférence.

Le godendar

Le duo composé de Nicolas Ladouceur de Lac-des-Loups et Marc Labelle de Buckingham ont jumelé leurs efforts pour remporter l'épreuve du godendar. Ils ont scié le billot de 9 pouces de circonférence en 3,51 secondes pour devancer Nicolas Ladouceur et Francis Bélisle de Lac-des-Loups (4,58 secondes) et Pascal Leclerc de Dupuy et Jocelyn Carreau de La Sarre en Abitibi (4,85) en troisième position.

Scie pour tous

Dans l'épreuve scie mécanique pour tous, à laquelle dix-sept compétiteurs s'étaient inscrits, la victoire est allée à Jocelyn Carreau de La Sarre avec un chrono de 5,40 secondes. Il a devancé Pascal Leclerc de Dupuy qui a réalisé un chrono de 5,75 secondes et Pascal Collard de La Sarre en 6,20 secondes. L'épreuve consistait à exécuter trois traits de scie dans un billot de 9 pouces de circonférence.

La compétition de bûcherons a débuté par l'épreuve de la sciotte (bucksaw).

0,54 cc

Pascal Collard, de La Sarre, s'est illustré en méritant les honneurs de l'épreuve de scie mécanique 0,54 cc en vertu d'un chrono de 6,46 secondes. Il a devancé Pascal Leclerc de Dupuy à 6,99 secondes et Nicolas Ladouceur de Lac-des-Loups à 7,20 secondes.

0-81 cc

Le vétéran Michel Veillette, de Macebourg en Abitibi, s'est imposé dans l'épreuve 0,81 cc en réalisant un excellent chrono de 4,29 secondes pour devancer Pascal Collard (4,37 secondes) de La Sarre et Pascal Leclerc de Dupuy avec un chrono de 5,71 secondes.

La classe ouverte

Nicolas Lacouceur, qui a dominé la compétition de bûcherons de la Pakwaun, a terminé sa journée en triomphant dans la classe ouverte avec un chrono de 3,04 secondes, pour devancer Pascal Collard de La Sarre, à 3,26 secondes, et Francis Bélisle de Lac-des-Loups, à 3,53 secondes.

Le lancer de la hache

▲ Le godendar figurait parmi les épreuves de la compétition.

▲ Dominique Riel a remporté la scie mécanique offerte gracieusement par MS Performance Plus. Il est félicité par Sébastien Séguin, Anne-Marie Crytes et Pierre Labelle.

0-100 cc

Nicolas Lacouceux s'est à nouveau illustré en réalisant le chrono le plus rapide, 3,16 secondes, pour mériter les honneurs de l'épreuve 0-100 cc. Il a devancé, de peu, Francis Bélisle de Lac-des-Loups, à 3,49 secondes, et Ken Labelle, de Maniwaki, à 5,26 secondes.

0-140 cc

Nicolas Ladouceur s'est imposé dans l'épreuve 0,140 cc avec un chrono incroyable de 2,96 secondes pour surprendre Pascal Collard, de La Sarre, à 3,04 secondes et Francis Bélisle de Lac-des-Loups, à 3,54 secondes.

Jocelyn Careau de La Sarre a triomphé au lancer de la hache avec un cumulatif de 12 points pour trois lancers devançant Pierre Labelle, de Maniwaki, par seulement un point. Nicolas Ladouceur de Lac-des-Loups a terminé au troisième rang avec une fiche de 6 points.

Dominique Riel de Maniwaki a remporté la scie mécanique Stihl MS-170, d'une valeur d'environ 300 $, offerte gracieusement, en tant que prix de présence, par MS Performance Plus de Maniwaki. Plus d'un millier de billets ont été vendus pour ce tirage selon Anne-Marie Crytes.

Pierre Labelle rappelle que la compétition de bûcherons est rendue possible par la participation de partenaires financiers.

Afin de marquer l'ouverture officielle de la Pakwaun, le conseil de la Ville de Maniwaki a distribué du caribou à la population. De gauche à droite : le député fédéral Will Amos, le conseiller Marc Gaudreau, la mairesse Francine Jolivette, le conseiller Philippe Laramée, la conseillère Sophie Beaudoin, les conseillers Sonny Constantineau et Maurice Richard, la conseillère Madeleine Lefebvre.

Chaque année, le Club de curling Vallée-de-la-Gatineau participe aux activités de la Pakwaun en proposant une initiation au curling et au strurling. C'est l'occasion aussi de découvrir le centre multifonctionnel.

Fidèles au poste, les pompiers de la Ville de Maniwaki ont organisé le Bal du Siffleux, dans le stationnement du Centre sportif Gino Odjick. Le public a pu profiter de la musique et d'un bon feu de joie.

Le Bonhomme Siffleux a été libéré grâce au jeu des clés organisé par CHGA et BMR Martel & Fils. Trois gagnants ont réussi à trouver les clés ouvrant les cadenas : Jasmin Faucher a remporté une nuitée pour deux à l'Auberge du draveur, Annie Méconse un kit d'hiver du CanadianTire, Brad Marga 150$ à dépenser chez Branchaud. Cinquante auditeurs de CHGA avaient été tirés au sort afin qu'ils tentent leur chance pour libérer le Siffleux. Les personnes qui n'ont pas pigé les clés gagnantes sont reparties avec des certificats cadeaux à dépenser dans des restaurants de la région.

De nouveau cette année, un village amérindien a été aménagé à l'école Woodland par le Centre amitié autochtone. Différentes activités étaient proposées afin de faire découvrir la culture algonquine, dont une dégustation de bannique ; décapage et tannage de peaux ; visite d'un tipi et d'un wigwam, type d'habitation qui était construite par les Amérindiens seminomades d'Amérique du Nord ; démonstrations par des joueurs de tambour, etc.

Près de 200 hot-dog ont été offerts à l'occasion du dîner organisé par le Club Optimiste de Maniwaki et Métro André Lapointe, avec l'aide de bénévoles des Chevaliers de Colomb. Cette activité est proposée chaque année, depuis les débuts de la Pakwaun.

Le tournoi de cartes – whist militaire organisé par le Club de l'âge d'or de l'Assomption a réuni 40 participants, venus de Maniwaki mais aussi d'un peu partout dans la région, notamment Cayamant, Montcerf-Lytton ou encore Gracefield. L'équipe de Suzanne Piché Lacroix a remporté la première place et 100$, celle de Hervé Courchesne la deuxième place et 60$, celle de Réa Joanis la troisième place et 40$. «Tout le monde a beaucoup aimé cet après-midi», commente Nicole Dumouchel, responsable de l'activité.

Depuis 18 ans, le traditionnel souper de saucisses offert par l'Hôtel Martineau marque le lancement des festivités de la Pakwaun, une activité très populaire chaque année. Les 125 livres de saucisses et 50 livres de beans ont été préparés par un trio de choc : Roger «saucisses» Gauthier, André Lapointe, Luc Morin et Ronald Cross. Environ 200 repas gratuits ont été servis. Sur la photo, de gauche à droite : Anne Joly, Kate Whelan, Ronald Cross, Nadine Courchesne, Hélène Lapointe, Janique Bouchard et Carole Joly.

Comme le veut le slogan, «Sautez dansez c'est la Pakwaun». C'est ce qu'a fait le public du Bal à l'huile, organisé par le Club Richelieu la Québecoise. Sur scène, Les Gars d'bois et DJ Extreme sur la glace et le groupe OKEWI (anciens membres du groupe Piquin et Odesa) au deuxième étage.

Chaque année, le souper de cipaille organisé à l'Auberge du draveur par le Club Richelieu La Québécoise, sous la responsabilité de Monique Fortin, est un gros succès. Les 262 billets mis en circulation ont tous trouvé preneur. Le repas a été préparé grâce à différents commerces et particuliers. Des membres du Cercle des fermières, présidé par Claudette Carle, ont aidé à servir.

COLLECTE DE SANG

Un total de 121 donneurs

SYLVIE DEJOUY
sdejouy@lagatineau.com

MANIWAKI - Une collecte de sang était organisée mardi à l'Auberge du draveur. Alors que l'objectif avait été fixé à 120, ce sont 121 donneurs qui se sont présentés.

Cette collecte était organisée par Héma-Québec avec la collaboration du comité local de bénévoles, la Sûreté du Québec, le service incendie de Maniwaki et la Caisse populaire Desjardins. Pour Marie-Claude Bourdon et Françoise Billot, responsables de la collecte, c'est la première fois qu'elles chapotaient l'organisation seules. Elles ont succédé à Roberte Raymond et Denise Turpin, qui les ont préparées au passage de relais durant un an.

Saviez-vous que…

Toutes les 80 secondes, une personne a besoin de sang au Québec ; chaque année, les hôpitaux du Québec utilisent près de 250 000 poches de sang ; seulement 3 % des Québécois admissibles au don de sang contribuent à la réserve collective gérée par Héma-Québec ; un minimum de 1 000 dons par jour doivent être prélevés afin de subvenir aux besoins de la population québécoise.

Pour que la réserve collective de sang reflète mieux la diversité culturelle du Québec, Héma-Québec doit maintenir une réserve de sang de 6 jours et plus afin de répondre aux besoins des hôpitaux. Cela repose entièrement sur la générosité des donneurs de sang.

Pour répondre à l'évolution de la médecine transfusionnelle et aux demandes spécifiques des médecins traitants, Héma-Québec reçoit de plus en plus de demandes spécifiques de médecins, qui doivent s'adapter à des traitements innovateurs. Ces médecins traitent des personnes atteintes de maladies du sang qui reçoivent de fréquentes transfusions sanguines. Leurs médecins recherchent alors une compatibilité optimale du sang entre le donneur et le receveur. Les chances de trouver du sang avec des caractéristiques similaires entre le donneur et le receveur sont plus grandes s'ils sont issus d'une même communauté.

À noter que la prochaine collecte à Maniwaki aura lieu le 10 avril.

▲ Marie-Claude Bourdon et Françoise Billot, responsables de la collecte.

CARNAVAL DE MONTCERF-LYTTON

Quatre jours de festivités

SYLVIE DEJOUY
sdejouy@lagatineau.com

MONTCERF-LYTTON - Le Carnaval de Montcerf-Lytton est de retour de jeudi 1er à dimanche 4 février. Quatre jours de festivités durant lesquelles une foule d'activités sont prévues.

Il y en aura pour tous les goûts et tous les âges. Au programme par exemple, feux d'artifices, souper de saucisses, hockey bottine, poker run VTT, activités familiales, bingo, concours de marteau ou encore soirée musicale avec Les gars d'bois.

Le maire Montcerf-Lytton, Alain Fortin, invite la population à participer en grand nombre : «C'est un grand événement rassembleur. Il va y avoir plein de belles activités. La municipalité est fière de travailler en partenariat avec les organisateurs et de soutenir ce carnaval.»

TOURNOI DE BADMINTON

Belle performance pour des élèves de la CÉHG

MANIWAKI - Lors d'un tournoi de badminton, organisé par le Réseau du sport étudiant du Québec (RSEQ) – section Outaouais, à l'école secondaire Mont-Beu de Gatineau, le 21 janvier, des élèves de la Cité étudiante de la Haute-Gatineau (CÉHG) ont bien performé.

Voici les résultats de ce tournoi : Marc-Edro Dessources et Isaak Robillard ont gagné le double masculin de la catégorie Benjamin ; Félix Toussaint a remporté la finale consolation simple masculin de la catégorie Benjamin ; Quill Côté-Nottaway et Halycia Labelle ont gagné la finale consolation double féminin dans la catégorie Benjamine ; Quill Côté-Nottaway a remporté la finiale consolation simple féminin de la catégorie Benjamine.

L'entraineuse et enseignante en éducation physique à la CÉHG, Audrey Robitalle, est plus que satisfaite de ces résultats.

▲ Marc-Edro Dessources et Isaak Robillard.

▲ Félix Toussaint.

▲ Quill Côté-Nottaway et Halycia Labelle.

NOUVELLE ACTIVITÉ

L'heure du conte une fois par mois

SAINTE-THÉRÈSE-DE-LA-GATINEAU - La municipalité prépare une nouvelle activité intergénérationnelle. Afin d'intéresser les enfants à la lecture, une activité «heure du conte» sera proposée une fois par mois au Centre d'interprétation du cerf de Virginie.

Quoi de mieux qu'une belle histoire avant de dormir. Les enfants sont invités à venir en pyjama avec un petit coussin et à profiter de la lecture de belles histoires.

Cette activité durera environ 45 minutes. Les enfants de toutes les municipalités sont invités. La première soirée aura lieu jeudi 22 février de 18h30 à 19h15. Eva Lafrenière sera la première grand-maman à animer cette activité.

Les prochaines soirées auront lieu jeudi 22 mars et jeudi 26 avril, même heure et même endroit. Pour informations, communiquez avec le bureau municipal.

GRANDS EXCÈS DE VITESSE

Deux personnes interceptées

LA GATINEAU - Les policiers ont intercepté un véhicule pour un grand excès de vitesse sur la route 117, près du km 310, dans la réserve faunique La Vérendrye. Le conducteur circulait à plus de 145 km/h dans une zone de 90km/h. L'homme de 25 ans, d'Ottawa, a reçu 1 constat totalisant 869$ ainsi que l'ajout 10 points d'inaptitudes à son permis de conduire.

Les policiers ont aussi intercepté un véhicule pour un grand excès de vitesse sur la route 117, près du km 305, dans la réserve faunique La Vérendrye. La conductrice circulait à plus de 145 km/h dans une zone de 90km/h. La dame de 21 ans, de Chisasibi, a reçu 1 constat totalisant 869$ ainsi que l'ajout 10 points d'inaptitudes à son permis de conduire.

MRC VALLÉE-DE-LA-GATINEAU
DÉVELOPPER SERVIR REPRÉSENTER

53e Rallye Perce-Neige

Ville de MANIWAKI

DEUX JOURS D'ACTIVITÉS

Place au Rallye Perce-Neige

JEAN LACAILLE
jlacaille@lagatineau.com

MANIWAKI - Trente-cinq voitures prendront le départ de la 53e édition du Rallye Perce-Neige qui tient l'affiche le vendredi et le samedi 2 et 3 février prochains à Maniwaki et un peu partout dans la Vallée-de-la-Gatineau.

Les trente-cinq pilotes devront faire face à 16 épreuves réparties sur un tapis blanc de course sur une distance de 230 km. Le départ est prévu aux Galeries de Maniwaki le samedi 3 février à 8h30 et l'arrivée vers 21h.

Le Rallye Perce-Neige est la première marche en route vers le Championnat canadien de rallye 2018. La course de reconnaissance aura lieu le vendredi 2 février suivie d'une longue journée de rallye le samedi 3 février.

Les pilotes inscrits

Le pilote Sylvain Erickson, de Val-des-Monts, originaire de Maniwaki, un ex-champion de la compétition, figure parmi les 35 pilotes inscrits à la 53e édition. Ces pilotes sont Leord Urlichich, Karel Carré, André Leblanc, Jean-Sébastien Besner, Marc Bourassa, Steeve Hubbs, Christopher Martin, Simon Vincent, Bruno Carré, Trevor Harding, Nicholas Laverdière, Chris Greenhouse, Mathieu Dupelle, Maxime Méconse, Laurens Wit, Mathieu Leblanc, Charles Hammer, Sebastien Clark, David Bérubé, Mergeret Shannon, seule femme inscrite, Jean-Luc Bergeron, Philippe Benoit, Olivier Martel, Bryce Baker, Jason Mc Nicoll, Emmanuel Cecchot, Marc-André Brisebois, Mike Minnorran, Francis Belley, Jerome Mailloux, Alex Chalin et Jeremy Drake.

Cayamant

La municipalité de Cayamant s'implique dans le Perce-Neige pour la deuxième année d'affilée. Elle offre des navettes aux amateurs le samedi 3 février. Un premier départ est prévu de midi à 13h50 en vue de la première course prévue à 14h30. Un second départ est prévu de 17h30 à 18h50 en vue de la deuxième course de 19h30. Dans les deux cas, les départs se font à partir du Centre municipal de Cayamant. Des aires de spectateurs seront aménagées pour le public avec des toilettes sèches, des estrades. Un feu de joie sera également allumé. Pour toute information, il vous est loisible de composer le 819-463-3587.

Les points de vue stratégiques

Le quartier général du Perce-Neige sera aménagé à l'Auberge du Draveur à Maniwaki qui sera ouvert dès le jeudi 1er février et ce jusqu'au dimanche 4 février. Le départ est prévu dès 8h30 dans le stationnement des Galeries de Maniwaki où le podium aura également lieu vers 22h.

Pour suivre l'événement, il faut vous rendre sur le chemin Marie-Anne pour la spéciale dès 15h. Il y a également Farley où vous devez vous rendre pour 8h30 de même que Blue Sea à 8h30 et Cayamant (ci-haut).

Bonne chance aux concurrents de Maniwaki

familiprix

Bonne chance aux participants!

GINA ST-JACQUES
177 Boulevard Desjardins,
Maniwaki, QC J9E 2C9

gina.stjacques@familiprix.com
T: 819 449-3880
F: 819 449-5595

Suivez-nous sur:

familiprix.com
/gina.stjacques

HEURES D'OUVERTURE
lundi au mercredi : 8h30 à 18h
jeudi et vendredi : 8h30 à 21h
samedi : 9h à 17h

Kiam Centre Animalier

5$ DE RABAIS — APPLICABLE SUR TOUT ACHAT DE 45$ ET PLUS AU PRIX RÉGULIER
NOUS PAYONS LES 2 TAXES — APPLICABLE SUR UN ARTICLE DE VOTRE CHOIX AU PRIX RÉGULIER
2$ DE RABAIS — APPLICABLE SUR TOUT ACHAT DE 15$ ET PLUS AU PRIX RÉGULIER

OUVERT 7 jours sur 7 jusqu'à 21h sur semaine

260, 9e Avenue, FERME-NEUVE (Qc), Tél.: 819 587-2244
45, Kichi Mikan, MANIWAKI (Qc), Tél.: 819 441-3434
515, rue Carillon, MONT-LAURIER (Qc), Tél.: 819 440-2441
655, rue de Saint-Jovite, MONT-TREMBLANT (Qc), Tél.: 819 425-6339
Propriétaires : Annie Leblanc et Kiam Parent

Bienvenue aux équipes & amateurs
Chez nous, c'est la qualité et la quantité à prix abordables
OUVERTS SAMEDI SOIR
Rialdo
819 449-7327
89, rue Principale nord, Maniwaki • Livraison GRATUITE
Chin chin 2 pour 1
Nous serons ouvert pour le Rallye Perce-Neige de 10h à minuit, venez profiter d'un 10% sur tout le menu

OÙ ALLER POUR SUIVRE L'ÉVÉNEMENT ?

MRC VALLÉE-DE-LA-GATINEAU
DÉVELOPPER SERVIR REPRÉSENTER

53e Rallye Perce-Neige

Ville de MANIWAKI

QUARTIER-GÉNÉRAL
OÙ? Auberge du Draveur, 85 rues principales nord, Maniwaki.
Heure : Jeudi 1 février, 16 h 00 au dimanche 4 février, 12 h 00.

DÉPART OFFICIEL ET PODIUM
OÙ? Stationnement des Galeries Maniwaki, le long de la route 105
Heure : • 8h30 pour le départ officiel
• Vers 22h00 pour le podium

AIRE DE SERVICE
Tous les services entre les spéciales auront lieu à cet endroit (réparations, ravitaillement, résultats de course en direct, etc.) OÙ? En arrière du commerce Propane Maniwaki, 54 Principale Nord (la route 105). Heure : 12h04 et 16h21

SPÉCIALES AVEC ZONES DE SPECTATEUR

L'itinéraire est toujours donné à partir de l'aire de services à Maniwaki.

FARLEY

• Prendre la route 105 sud pour 11 km;
• Tourner à droite sur le Chemin Farley en direction de la ville Farley;
• Faire 3,3 km et tourner à droite sur le Chemin Farley;
• Continuer pour 2 km pour arriver au début de la spéciale.
Seules les navettes officielles sont autorisées à aller plus loin dans la spéciale.
Heure maximale d'arrivée pour pouvoir assister à la spéciale : 8h30

BLUE SEA

• Prendre la route 105 sud pour 15 km;
• Tourner à droite sur Chemin Carle.
• Continuer pour 1,5 km
et vous arrivez à un barrage routier. Vous êtes à une intersection de la spéciale. Vous pouvez rester sur place ou marcher jusqu'à l'autre intersection à 300 mètres.
Heure maximale d'arrivée pour pouvoir assister à la spéciale : 8h30

10h30 à 12h00 diner hot dog dans la cour de la caserne de Blue Sea 10 rue principale pour admirer les autos du Rallye Perce-Neige qui font un arrêt à Blue Sea.

CAYAMANT

• Prendre la route 105 sud pour 40 km;
• Tourner à droite sur Chemin du Lac Cayamant pour 17.7 km.
• Tourner à droite sur chemin Lachapelle pour 110 mètre.
Vous êtes dans le stationnement de la municipalité.
Un service de navette est disponible.
Seules les navettes officielles sont autorisées à aller dans la spéciale.
Heure maximale d'arrivée pour pouvoir assister à la spéciale : 13h15 1er passage et 18h15 2e passage

MARIE-ANNE

• Prendre la route 105 nord à partir de Maniwaki;
• Tourner à gauche sur la rue Labelle puis à gauche sur la rue Cécile;
• Allez jusqu'au bout. Vous arriverez à un barrage routier. Vous êtes à une intersection de la spéciale. Vous pouvez rester sur place ou utiliser les navettes pour vous déplacer vers les 2 autres zones de spectateurs dans la spéciale.
Heure maximale d'arrivée pour pouvoir assister à la spéciale : 15h00

Les entreprises d'électricité
Thibault
• Résidentiel • Commercial • Industriel •
• Électricité • Vente de lampes
• Alarmes d'incendie • Service de nacelle
• Téléphonie • Service 24h
• Chauffage • Et encore plus !
116, Notre-Dame, Mki • Tél.: (819) 449-2866 • Téléc.: (819) 449-6621

HORS-BORD Lafontaine GRACEFIELD
ARCTIC CAT PARTAGEZ NOTRE PASSION.
819-463-3488
79, ch. Point-Comfort, Gracefield (Qc) J0X 1W0

Sealtest
FROMAGE
Fondé en 1894
COOP / CO-OP
St-Albert
CHEESE
agropur
PIERRE CARON, Distributeur
1179, Route 105, Gracefield (Qc) J0X 1W0
Cel, 819-441-7049

Stéphanie Vallée
Députée de Gatineau
Ministre de la Justice et Procureure générale
Ministre responsable de la région de l'Outaouais
Québec

RESTO Le Rabaska PUB
Situé aux GALERIES MANIWAKI
100, rue Principale S, Maniwaki, 819 441-0035

35, Kichi Mikan, Maniwaki
KZ Freshmart
FRESHMART SUPER MARCHÉ
Bon Rally Perce-Neige
SUPERBOWL
VITE! commandez vos ailes chez nous
819 - 449-3741 • 819 - 449-5426 8 h à 23 h (tous les jours)

BOUCHERIE L'ANCIENNE
Épicerie spécialisée
Épicerie spécialisée
Prop. Steve Gorman
Natacha Gorman
Lundi au vendredi 8h - 19h
Samedi 8h - 18h
Dimanche fermé
Boucherie artisanale • Méchoui
Charcuterie maison • Mets cuisinés
Coupe à forfait • Service de traiteur
150, rue Notre-Dame, Maniwaki • 819-441-3535

C'EST UN RENDEZ-VOUS À CAYAMANT le 3 février
Venez voir les courses du Rallye Perce-Neige
Soyez aux rendez-vous pour profiter des navettes offertes GRATUITEMENT
Départs de la Municipalité
6, chemin Lachapelle, Cayamant
Départ: 12h00 à 13h50 pour la 1re course, à 14h30
Départ: 17h30 à 18h50 pour la 2e course, à 19h30
Deux aires de spectateurs seront aménagées pour le public, avec des toilettes, estrade et un feu de joie. Apporter vos chaises !
Pour informations au 819-463-3587.

Lave-auto ouvert 24/24 - 7/7 819-441-3333
K.Z. GAZ & K.Z. CARWASH
3 SERVICES DE QUALITÉ, UNE SEULE ADDRESSE:
90 Kichi Mikan, Maniwaki (819) 441-1221
Toute l'équipe vous y invite!
Station-service ouvert 6h30 à 23h 7/7 819-441-1221
OPEN
Station de vidange pour VR

Campagne de sécurité en TRANSPORT SCOLAIRE

5 FAITS INTÉRESSANTS sur la sécurité en transport scolaire

Du 29 janvier au 9 février 2018 se déroule la Campagne de sécurité en transport scolaire « M'as-tu vu? » de la Fédération des transporteurs par autobus. Cette campagne annuelle vise à rappeler aux écoliers et à leurs parents ainsi qu'aux automobilistes l'importance d'adopter des comportements sécuritaires à bord des autobus et à proximité de ceux-ci afin de réduire les risques d'accidents.

En cette campagne de sensibilisation, voici quelques faits intéressants à connaître sur la sécurité dans le transport scolaire :

1 Au Québec, la couleur « jaune de chrome » est exclusive aux autobus scolaires, ce qui rend ces véhicules faciles à identifier et à repérer sur la route.

2 La conception des banquettes (les sièges rembourrés et déformables qui absorbent l'énergie, les dossiers hauts, etc.) offre une meilleure protection aux écoliers que ne le ferait la ceinture de sécurité. En effet, pour être efficace et sécuritaire, celle-ci devrait être ajustée à chaque utilisation. De plus, comme le nombre de passagers par banquette dépend de la taille de ceux-ci, installer la bonne quantité de ceintures poserait problème.

3 Les autobus scolaires sont conçus de façon à ce que la structure du toit puisse supporter au minimum 1,5 fois le poids du véhicule sans charge, et ce, afin que le toit ne s'écrase pas en cas de renversement.

4 Lorsque les feux rouges intermittents d'un autobus scolaire clignotent, l'arrêt n'est pas obligatoire si un terre-plein sépare la chaussée. Autrement, les usagers de la route qui ne respectent pas ces signaux s'exposent à une amende de 200 à 300 $ ainsi qu'à 9 points d'inaptitude.

5 Les barres noires latérales sur les côtés des autobus sont des barres de renforcement qui permettent aux véhicules de résister en cas de collision latérale.

Pour en savoir plus, visitez le site Web mastuvu.info

Sensibilisation sur

Commission scolaire des Hauts-Bois-de-l'Outaouais

Travaillons ensemble à la sécurité de nos enfants

331, rue du Couvent,
Maniwaki (Québec)
J9E 1H5
Téléphone : (819) 449-7866
Télécopieur : (819) 449-2636

Commission scolaire Western Québec

Safety & security in school bus transportation is our priority! / Prudence et sécurité dans les autobus scolaires sont notre priorité!

15 rue Katimavik,
Gatineau, J9J 0E9
Tél.: (819) 684-2336

Ville de Maniwaki

Francine Fortin, maire,
et les conseillers:

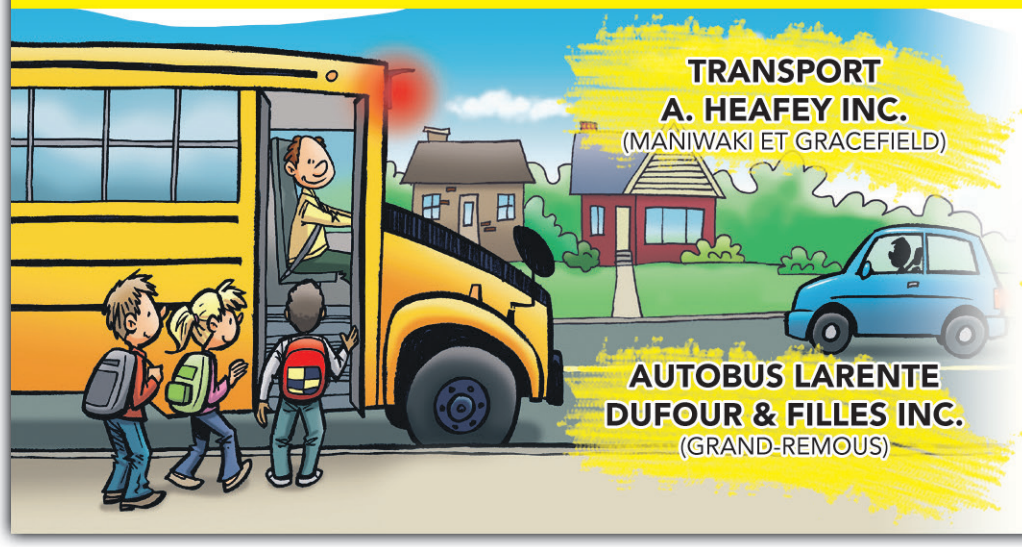
1. Marc Gaudreau
2. Sonny Constantineau
3. Maurice Richard
4. Madeleine Lefebvre
5. Philippe Laramée
6. Sophie Beaudoin

Municipalité de Blue Sea

Laurent Fortin, maire,
et les conseillers:

1. Michael Simard
2. Pierre Normandin
3. Marc Lacroix
4. Gérard Lacaille
5. Paul Dénommé
6. Marielle Fortin

FÉDÉRATION DES TRANSPORTEURS PAR AUTOBUS



- TRANSPORT A. HEAFEY INC. (MANIWAKI ET GRACEFIELD)
- AUTOBUS LARENTE DUFOUR & FILLES INC. (GRAND-REMOUS)
- CORPORATION 2834006 CANADA INC. (MESSINES)
- TRANSPORT RAYMOND ALIE ENR. (MONTCERF-LYTTON)
- TRANSPORT BERNARD LACROIX INC. (BOUCHETTE - GRACEFIELD)
- TRANSPORT E. LAFONTAINE INC. (MONTCERF-LYTTON)
- TRANSPORT ÉCOLIER GILLES THÉRIEN. (GRACEFIELD)
- TRANSPORT LEMENS INC. (LAC-SAINTE-MARIE)

Du 29 janvier au 9 février 2018

M'AS-TU VU ?

le thème M'as-tu vu ?

La contribution des usagers de la route est essentielle pour diminuer les risques d'accidents, plus particulièrement en zone scolaire et même dans les cours d'école. La Fédération s'adresse non seulement aux conducteurs, mais aussi aux écoliers et à leurs parents.

Le slogan «M'as-tu vu?» a pour objectif de rappeler aux usagers de la route l'importance d'être attentifs à la signalisation et aux arrêts fréquents des autobus scolaires. Ce slogan tient aussi à rappeler aux écoliers de s'assurer d'être vus en tout temps par le conducteur, surtout au moment de traverser la rue, de monter à bord ou de descendre d'un autobus.

Les conducteurs et conductrices d'autobus scolaires

Ils sont plus de 10 000 à parcourir un million de kilomètres et à transporter près de 523 000 élèves chaque jour, partout en province.

La Fédération des transporteurs par autobus

Les buts de la Fédération sont de regrouper en corporation les entreprises privées offrant des services de transport collectif de personnes, les personnes morales de droit privé ou public intéressées au transport collectif de personnes et les entreprises oeuvrant dans l'industrie touristique en général ; représenter l'industrie du transport collectif de personnes au Québec et protéger ses intérêts chaque fois que requis ; promouvoir le transport collectif de personnes ; favoriser et inciter les entreprises offrant des services de transport collectif de personnes, à maintenir un service de qualité et à être soucieuse de l'environnement ; proposer et mettre à la disposition des entreprises offrant des services de transport collectif de personnes des moyens pour améliorer leur efficacité et leur productivité et les assister dans l'implantation de ces moyens ; surveiller la législation et la réglementation ayant une incidence sur les membres transporteurs du Québec ; intervenir auprès des autorités compétentes pour l'adoption et l'application de lois et règlements concernant le transport collectif de personnes ; encourager la recherche dans le domaine du transport collectif de personnes et dans les sphères d'activités connexes.

Municipalité de Bouchette

Gilles Bastien, maire,
et les conseillers:

1. Michel Lamoureux
2. Pascal Saumure
3. Yvon Pelletier
4. Monique Pelletier
5. Ariane Matteau
6. Jean Daoust

Municipalité de Montcerf-Lytton

Alain Fortin, maire,
et les conseillers:

1. Christiane Cloutier
2. Michel Dénommé
3. Serge Lafontaine
4. Claude Desjardins
5. Ward O'Connor
6. Marilyn Brunet

Municipalité de Bois-Franc

Julie Jolivette, mairesse,
et les conseillers:

1. Kim Bernatchez
2. François Beaumond
3. Arnold Holmes
4. Michelle Payette
5. Philippe St-Jacques
6. Sylvie Lévesque

Municipalité de Kazabazua

Robert Bergeron, maire,
et les conseillers:

1. Paul Chamberlain
2. Lynne Lachapelle
3. Lynn Noël
4. Sylvain La France
5. Henri Chamberlain
6. Craig Gabie

Municipalité de Messines

Ronald Cross, maire,
et les conseillers:

1. Anne Langevin
2. Annie Galipeau
3. Éric Galipeau
4. Denis Bonhomme
5. Yves St-Jacques
6. Jean-Guy Carignan

Municipalité Denholm

Gaétan Guindon, maire,
et les conseillers:

1. Richard Poirier
2. Sylvie Lagacé
3. Marc Gratton
4. Paul Brouillard
5. Annik Gagnon
6. Danielle Cillis

Municipalité de Déléage

Raymond Morin, maire,
et les conseillers:

1. Louise Charlebois
2. Gilles Jolivette
3. Denis Brazeau
4. Michelle Briand
5. Michel Guy
6. Jean-Pierre Morin

Municipalité d'Aumond

Alphée Moreau, maire,
et les conseillers:

1. Barry Ardis
2. Ariane Guilbault
3. Mario Langevin
4. Robert Piché
5. Denis Charron
6. Anne Lévesque

Municipalité de Egan Sud

Neil Gagnon, maire,
et les conseillers:

1. Patrick Feeny
2. John David McFaul
3. Pierre Laramée
4. Jeannot Emond
5. Jean-René Martin
6. Yvan St-Amour

AU PROFIT DE LA CLINIQUE SANTÉ ET DES LOISIRS

Le déjeuner du maire rapporte gros

▲ Le maire Réal Rochon et le maire suppléant, Claude Gauthier, sont entourés des bénévoles qui ont œuvré au succès du déjeuner du maire au profit de la Clinique santé de la Haute-Gatineau et des loisirs de la Ville de Gracefield.

JEAN LACAILLE
jlacaille@lagatineau.com

GRACEFIELD - Le maire Réal Rochon et le maire suppléant Claude Gauthier ont profité de la tenue du déjeuner annuel du maire à Gracefield dimanche dernier pour confirmer que 11 000 $ avaient déjà été versés dans la cagnotte dans le cadre de la campagne de levée de fonds en faveur de la Clinique santé de la Haute-Gatineau établie sur la rue Principale à Gracefield.

«D'autres dons se rajouteront à la cagnotte dans les prochains jours. En plus des recettes du déjeuner qui seront connues un peu plus tard cette semaine, nous devrions être en mesure d'atteindre les 15 000 $ pour notre clinique de même que pour nos loisirs», affirme le maire Réal Rochon.

Rappelons que la ville de Gracefield avait pris la relève de la coopérative formée à cet effet pour assurer la viabilité financière de la clinique. «Tant que je serai maire de Gracefield, la clinique va demeurer ouverte. Je peux vous l'assurer. J'ai communiqué avec mes homonymes de la région par courriel afin de les inviter à bonifier leur participation financière à la clinique. Je m'attends à des réponses favorables de leur part. Je sais cependant que certaines municipalités au nord de la MRC sont réticentes», ajoute Réal Rochon.

Des dizaines de personnes ont participé au déjeuner du maire dimanche dernier. «Si c'est pas un record, c'est une saprée bonne moyenne», ajoute le maire.

Les médecins participent

Le maire a rencontré les six médecins qui pratiquent à la clinique la semaine dernière. Ils sont très intéressés au succès de la clinique et ils vont contribuer la somme de 2 000 $ à la campagne de levée de fonds suggérée par le maire Rochon.

Ce dernier a confirmé que la Ville de Gracefield allait dévoiler le résultat de la campagne de levée de fonds au profit de la clinique de même que les contributions financières municipales.

Le maire Rochon et les élus de Gracefield remercient chaleureusement les bénévoles qui ont mis la main à la pâte pour préparer le déjeuner «qui a été un grand succès. La participation de nos partenaires financiers est étalement grandement appréciée. Merci pour tout !»

MERCI!
et encore MERCI à tous !

DÉJEUNER DU MAIRE DE LA VILLE DE GRACEFIELD

C'est avec un franc succès que le déjeuner du maire a eu lieu le 28 janvier dernier au Centre récréatif et communautaire de Gracefield pour amasser des profits afin de les diviser en parts égales entre la Clinique de santé Haute-Gatineau et le service des loisirs de la Ville. Plus de 300 déjeuners ont été servis et plus de 13 246.50 $ ont été amassés.

Le maire, Réal Rochon tient à partager son immense enthousiasme des sommes accumulées soit avant, pendant ou après le déjeuner. « Les gens sont tellement généreux, nous en sommes extrêmement émus ! Nous tenons sincèrement à remercier tous les participants, commerces, municipalités, etc. . ., qui ont contribué à ces causes. Les profits aideront à garder nos services essentiels en matière de santé sur le territoire de La MRC Vallée-de-la-Gatineau, et contribueront aussi à prôner les saines habitudes de vie dans notre communauté.

Je tiens aussi à remercier M. Mario Thibault, curé de la paroisse avec son équipe ainsi que tous les autres bénévoles impliqués dans l'événement, vous faites tous la différence !

À tous ceux qui ont participé en dons, je le dit et redis MERCI ! MERCI! et encore MERCI à tous !»

M. Mario Beaumont, directeur général de la Caisse populaire Desjardins Gracefield, remet un chèque de la somme de 1 000 $ pour la Clinique santé Haute-Gatineau au maire de la Ville de Gracefield, M. Réal Rochon.

▲ Mme Jocelyne Johnson, membre du CA de la Clinique santé Haute-Gatineau, M. Claude Gauthier, président du CA de la Clinique santé Haute-Gatineau, M. Mario Beaumont, directeur général à la Caisse Populaire Desjardins de Gracefield, M. Réal Rochon, maire de la Ville de Gracefield et trésorier du CA de la Clinique santé Haute-Gatineau ainsi que Monsieur Mathieu Caron, conseiller à la Ville de Gracefield.

REGISTRE QUÉBÉCOIS DES ARMES À FEU

Entrée en vigueur cette semaine

LA GATINEAU - La Loi sur l'immatriculation des armes à feu est entrée en vigueur lundi 29 janvier. Ainsi, les propriétaires actuels d'armes à feu sans restriction disposeront d'un an pour se conformer en immatriculant en ligne leurs armes à feu. Les armes acquises après le 29 janvier devront faire l'objet d'une demande d'immatriculation au moment de la prise de possession ou dès qu'elles seront présentes sur le territoire du Québec.

Pour immatriculer les armes à feu, le processus est simple, rapide et sans frais. La demande peut être faite en ligne (siaf.gouv.qc.ca) ou encore à l'aide d'un formulaire papier disponible sur le Web. Pour ce faire, trois types d'information sont nécessaires :

Description de l'arme : marque, modèle, longueur du canon (en mm ou en pouces), mécanisme, type, calibre, numéro de série et lieu où est gardée l'arme. Sur Internet, les types d'armes répertoriés au Canada sont préprogrammés et SIAF suggère les modèles disponibles au propriétaire au fur et à mesure qu'il entre ses informations.

Identité du propriétaire : coordonnées et date de naissance.

Validation de l'identité du propriétaire : numéro du permis de possession et d'acquisition d'armes à feu, numéro d'inscription au registre de l'état civil, ou copie d'un document d'identité valide.

Rappelons que l'immatriculation des armes à feu sans restriction s'inscrit dans un contexte de prévention visant à permettre aux autorités publiques d'en connaître la présence sur le territoire du Québec. Cela servira à appuyer les agents de la paix dans leur travail d'enquête ainsi que lors de leurs interventions.

Les armes à feu sans restriction sont communément appelées «armes d'épaule» comme les fusils ou les carabines.

Des agents seront disponibles pour accompagner au besoin les personnes désirant demander l'immatriculation de leurs armes en ligne ou encore pour les aider à remplir le formulaire papier : Québec 418 780-2121, Montréal 438 843-9997, ailleurs au Québec 1 888 335-9997.

CENTENAIRE DE LA PAROISSE ST-ROCH

Les familles de Cayamant à l'honneur

JEAN LACAILLE
jlacaille@lagatineau.com

CAYAMANT - Les membres du comité organisateur du centenaire de la paroisse St-Roch de Cayamant n'ont pas chômé alors qu'ils présenteront une série de diaporamas sur les familles de Cayamant au cours des prochaines semaines. La famille Brousseau amorce la série à la célébration dominicale du dimanche 4 février en l'église St-Roch.

Ce premier diaporama sur les familles de Cayamant sera suivi de ceux de la famille Boileau le dimanche 11 février et la famille Rochon le dimanche 18 février. Mme Jacqueline Brousseau, présidente du comité organisateur du centenaire de la paroisse, espère que ces diaporamas sauront plaire aux paroissiens. Il y a fort à parier que ces œuvres visuelles seront conservées dans les archives municipales.

Petites annonces 819 449-1725

Contactez-nous pour annoncer dans les petites annonces les plus lues de la Vallée-de-la-Gatineau.

Heure de tombée: le mardi midi | Aussi en ligne : www.lagatineau.com/petites-annonces | Envoyez vos avis publics, appels d'offre ou offres d'emploi par courriel: avis@lagatineau.com

BUREAUX - LOCAUX À LOUER

Avis public

Régie des alcools, des courses et des jeux

AVIS DE DEMANDES RELATIVES À UN PERMIS OU À UNE LICENCE

Toute personne, société ou association au sens du Code civil peut, dans les **trente jours** de la publication du présent avis, s'opposer à une demande relative au permis ou à la licence ci-après mentionné en transmettant à la Régie des alcools, des courses et des jeux un écrit sous affirmation solennelle faisant état de ses motifs ou intervenir en faveur de la demande, s'il y a eu opposition, dans les **quarante-cinq jours** de la publication du présent avis.

Cette opposition ou intervention doit être accompagnée d'une preuve attestant de son envoi au demandeur ou à son procureur, par courrier recommandé ou certifié ou par signification à personne, et être adressée à la **Régie des alcools, des courses et des jeux, 1, rue Notre-Dame Est, bureau 9.01, Montréal (Québec) H2Y 1B6.**

NOM ET ADRESSE DU DEMANDEUR	NATURE DE LA DEMANDE	ENDROIT D'EXPLOITATION
MERLEAU MICHEL (VERGER MERLEAU) A/S M. MICHEL MERLEAU 72, CHEMIN PAUL BOUCHETTE (QUÉBEC) J0X 1E0 Dossier: 55-20-0645	Demande de permis de production alcooliques à base de petits fruits ou de rhubarbe, mistelle de pomme et alcool et spiritueux.	72, CHEMIN PAUL Bouchette (Québec) J0X 1E0

Québec

CU-1011259-LA GATINEAU

Bureau à louer, rue Laurier, grandeur 13 x 14 + salle de bain, chauffé, éclairé. Possibilité : Internet, téléphone, service de secrétariat fournis. Manisoft : 819-449-4159. Courriel : asm@manisosft.ca

Bureaux pour professionnel, institution ou commerce - 3 bureaux à louer d'une superficie totale de 1 750 pieds carrés pouvant être loués individuellement. Pour informations : 819-441-7649.

Maniwaki, immeubles Feeny, 198 rue Notre-Dame, espace de bureau, 200 à 2000 pieds carrés, centre-ville, 5 min du centre achat. Infos au 819 441-0200 ou 819 561-4586.

CHAMBRES À LOUER

Belle chambre disponible au centre-ville de Maniwaki. Avec frigidaire privé, cuisine commune, salon et télévision Hi-Fi, Internet (petit gym fourni). Spécial 350$/mois. Non-fumeur et pas d'animaux. Infos : 819 441-2827 ou 819 334-2345.

Allo, j'ai des chambres à louer. Possibilité de chambre et pension. Bienvenue aux travailleurs.

L'Association culturelle, sociale et âge d'or de Kazabazua

désire inviter les gens intéressés à son assemblée générale annuelle.

- À 19 heures
- Le 22 février 2018
- À la salle Héritage de la bibliothèque de Kazabazua, sise au 373 Route 105, Kazabazua, QC.

Café et biscuits seront servis.

Appelez Diane au 819 441-3356 ou le 819 441-5122.

Déléage, chambres très propres, non-fumeur, internet sans fil inclus, réfrigérateur, salle de bain privée. Forfait hebdomadaire ou mensuel. Infos : 819 449-6969.

LOGEMENTS - APPARTEMENTS À LOUER

Beau logis 4 1/2 situé à Bois-Franc, endroit avec grand terrain, antenne satellite incluse. Pas d'animaux, non-fumeur, 550$/mois pas chauffé, pas éclairé. Disponible 1er décembre. Pour infos : 819 449-0794 (Nicolas).

Logement 3 1/2, 1 c.c., 2e étage au 140 rue Gatineau, secteur Comeauville, Maniwaki. Pas chauffé, ni éclairé, stationnement, pas d'animaux. Infos : 819 449-1438 ou 819 334-3573.

Appartements à louer. Une chambre à coucher, idéal pour personne âgée ou personne seule. Au 435 rue Guérette Maniwaki, 450$/mois, non chauffé, non éclairé, animaux non admis. Au 115 rue Laurier, non chauffé, non éclairé, 440$/mois, poêle et frigidaire inclus, animaux non admis Infos : 819 449-1738 ou 819 449-4092.

À louer - Logis 2 c.c. au 41 Cameau. Libre 1er mars, 525$ par mois, pas chauffé, pas éclairé, idéal pour personne âgée ou personne seule. Référence demandée. Infos : 819 449-2208.

Maniwaki - logements 3 1/2 et 4 1/2, chauffés, éclairés, près de la polyvalente, CFP, disponibles immédiatement. Laissez message ou rejoindre Carole au 819-441-6411.

Appartements à Gracefield, libre immédiatement, deux c.c., pas chauffés, ni éclairés, 500$/mois et logis 1 c.c., pas chauffé, ni éclairé, 425$/mois. Infos : 819 463-1918.

Haut de maison à louer, 3 chambres à coucher, grand salon, grande cuisine, accès à la piscine, 600$/mois, hydro 210$/mois. Infos : 819 441-1405 ou 819 306-0849.

Beau grand logis 4 1/2 situé à Bois-Franc, endroit tranquille et paisible. Incluant cabanon et antenne satellite, pas d'animaux, non-fumeur, 500$/mois pas chauffé, pas éclairé. Disponible 1er décembre. Pour infos : 819-449-0794 (Nicolas).

Bachelor à louer, meublé, chauffé, éclairé, non-fumeur, pas d'animaux, références demandées. Infos : 819 449-5127.

Logements 1 c.c., 2 c.c., au centre de Gracefield, possibilité de chauffé/éclairé, pas d'animaux, libres immédiatement. Infos : 819 463-2434.

PRÊT DE 500$

Sans enquête de crédit.

1 866 482-0454

www.creditcourtage.ca

Cartes d'affaires

• Alarme • Centrale • Caméra
R.B.Q. 5701-1777-01
ELECTRO MAX
Protection - Fiabilité Sécurité
(819) 441-2002 (819) 449-0569
138-A route 105
Egan-Sud, Qc J9E 3A9
François Moreau prop.
electromax@videotron.ca
www.electromax.ca

TRANSPORT branchaud
SPÉCIALITÉ :
Transport pleine remorque et L.T.L. de tout genre
TERRITOIRES :
Montréal, Québec, Toronto, Ottawa
VÉRONIQUE BRANCHAUD
Présidente
52, Route 105, Maniwaki
(Québec) J9E 3A9
Tél. : 819-449-6222
Sans Frais : 866-449-6222
Fax : 819-449-8191

MANIWAKI AUTOS ÉLECTRIQUES
MÉCANIQUE GÉNÉRALE - PERFORMANCE
ALTERNATEURS & DÉMARREURS
PROBLÈME ÉLECTRIQUE ET ÉLECTRONIQUE
Yvan & Philippe Thérien
propriétaires
& 819 449-8181
Téléc.: 819 441-2130
153, rue de la Colline, Maniwaki (Québec) J9E 1B5

Suzanne Lamarche
Conseillère Publicitaire
slamarche@lagatineau.com
Bureau: 819-449-1725
Télécopieur: 819-449-5108
La Gatineau

PROGRAMME RÉNO-VILLAGE
RÉNOVATION RBQ: 5588-4282-01
DANIEL BEAUDOIN
Finition intérieure et extérieure
Spécialiste Programme d'adaptation de domicile
- Reconstruction après sinistre - Pose de plancher de tout genre - Pose de gypse (drywall)
- Joint et peinture - Réparation / rénovation intérieure et extérieure de votre maison pour vente plus rapide
- Investir un peu pour obtenir plus
- Estimation gratuite dans la région
Cellulaire 819-334-2957
Résidence 819-441-0425

OÙ FAIRE RÉPARER
Toile • cuir • fermeture éclair
Oeuillet • bouton pression
Ultrasol • auvent • selle
Tissus rembourrage • housse
CHEZ L'COUTURIER!
819 465-2754

Ford Gérard Hubert
HUBERT Auto MANIWAKI/MONT-LAURIER
Gérard Hubert Automobile ltée
VENTES ET SERVICES AUTORISÉS
241, boul. Desjardins, Maniwaki (Québec)
Tél.: (819) 449-2266 • Fax : (819) 449-6217
Sans frais : 1 877 449-2266
Résidence : (819) 441-8786
Robert Grondin
Représentant

LES ENTREPRISES ÉLECTRIQUES B.L. 1996 inc.
R.B.Q. 8101-8038-30
• Entrepreneur électricien • Spécialiste en chauffage électrique
• Résidentiel • Commercial • Industriel
Tél.: 819.449.5044
Cell.: 819.449.8937
Rés.: 819.449.6814
Germain Michaud
Maître électricien
189, rue Notre-Dame, Maniwaki, Qc
germain.michaud@blelectrique.com

Gilles Langevin Électrique
Résidentiel - Commercial - Industriel
R.B.Q. 8149-7182-16
Philippe 819 334-3586
Gilles 819-449-0511
Résidence 819 449-3586
gilleslangevin2014@hotmail.com
25, Réjean, Déléage (QC) J9E 2Z7
Avec vous depuis 35 ans

COUVREURS Rochon
RBQ:2537-2913 QUÉBEC INC.
ENR. F.A.S.
Robert Rochon
Toiture de tout genre
ESTIMATION GRATUITE
OUVRAGE GARANTIE PAR ÉCRIT
1 (888) 449-2849
Kazabazua
(819) 467-2849

Century 21 MULTI-SERVICES INC.
Agence immobilière
Pour vendre ou acheter
Luc Baker
Courtier immobilier
819.441.7777
baker.luc@videotron.ca
Chaque franchisé CENTURY 21 est indépendant et autonome

POUR RÉSERVER CET ESPACE PUBLICITAIRE,
contactez une de nos conseillères en publicité,
Mélanie L'Écuyer ou
Suzanne Lamarche
819-449-1725

DÉMÉNAGEMENT TRANSPORT J.V.
Résidentiel | Commercial
Gilles Céré, propriétaire
Local et longue distance
ESTIMATION GRATUITE
Cell.: 819 441-4665 819 449-5311

Installation
PIERROT BEAUDOIN
RÉNOVATIONS
DE TOUS GENRES
INTÉRIEURES
EXTÉRIEURES
R.B.Q. 8343-7590-48
819-449-3319

Tél.: (819) 623-3369
ou (819) 623-3372
Fax: (819) 623-9551
MÉTAL GOSSELIN LTÉE
- FER NEUF ET USAGÉ
- VENTE DE CÂBLE D'ACIER
TUYAUX POUR PONCEAUX
Mario & Denis Gosselin
GÉRANTS
1591, boul. Paquette
Mont-Laurier J9L 1M8

PROPRIÉTÉS À VENDRE

Immeuble à revenu à vendre, un trois logis et un deux logis, personnes sérieuses seulement. Pour informations : 819 449-1180.

PROPRIÉTÉS COMMERCIALES À VENDRE

Entreprise en sinistre et rénovation après sinistre. Située à Mont-Laurier. Excellente occasion d'affaires. Entrepôt avec bureaux administratifs, équipements spécialisés, véhicules, grand territoire avec franchise Infos : 819 623-5096 ou 819 513-0612.

Bâtiment commercial à vendre ou à louer, à Maniwaki, idéal pour aire de vente. Entrepôt de 10 800 p.c., à partir de 2.00$ le pied carré. Infos : Raynald Hamel 819 441-9313 raynald.hamel@videotron.ca

OFFRES D'EMPLOI

Recherche boucher ou bouchère, avec ou sans expérience, emploi temps plein, épicerie Charbonneau à Notre-Dame-du-Laus. Infos : 1-819-767-2243 demander Adriane.

Résidence Gracefield. Recherche du personnel pour travail auprès de personnes âgées. Doit être disponible soir, nuit et fin de semaine. 819 463-4826, contactez Karine.

Urgent - Le restaurant Pine View à Low est à la recherche de personnels et serveuses. Contactez 819 422-3517, 819 827-1095 ou 819 230-0195, demandez Lorraine.

VÉHICULES DE LOISIRS À VENDRE

Achèterais 4 roues, motoneiges en bon état de marche ou ayant besoin de réparations, ou pour les pièces. Infos: 819 449-2083 ou 819 441-7771 demandez Marc.

DIVERS À VENDRE

PRIX SPÉCIAL! TÔLE GALVANISÉE et pré-peinte pour couverture et mur, 0,85 sous le pi. carré. Recouvrement extérieur en vinyle. porte patio 6 pi., styro-mousse bleu 2 pi x 4 pi, 2po 3 po., 4 po. de 5$ à 7$ la pièce. Recouvrement pour couverture ice and water shield. Infos : 819 775-8048.

Bois de chauffage, du Hêtre, longueur de 16 pieds livré. Prix variable selon la distance. Infos : 819 449-6061.

RECHERCHÉ

Recherche un emploi à temps partiel ou temps plein, du lundi au vendredi, pour personnes âgées à leur domicile, peut se déplacer, disponible pour toutes sortes de tâches, plus de 30 d'expériences. Infos : 819 306-0545

ADOPTION DES PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES 2018

Légère baisse du taux de taxe foncière

SYLVIE DEJOUY
sdejouy@lagatineau.com

GRAND-REMOUS -Le conseil municipal a tenu une rencontre extraordinaire lundi soir afin d'adopter les prévisions budgétaires de 2018. Comme l'explique la mairesse, Jocelyne Lyrette, «avec mes collègues du conseil municipal, nous avons discuté de restreindre les dépenses afin de minimiser une augmentation du fardeau fiscale de nos contribuables. À notre première année de mandat, nous désirons évaluer plus en profondeur certains dossiers qui peuvent représenter certains investissements majeurs, afin de prendre les meilleures décisions possibles. Nous jouons donc la carte de la prudence. Néanmoins, certaines dépenses sont incontournables et nous devons les respecter, entre autres : renouvellement de la convention collective, quote-part versée à la MRC, quote-part versée à la Sûreté du Québec, entretien et réparations des bâtiments et des véhicules, etc.»

La mairesse ajoute que «votre conseil a également pris en considération qu'il faut continuer à offrir des services à notre population en général, tout en continuant d'encourager les organismes et les bénévoles, d'offrir des services gratuits à nos personnes âgées et de s'occuper de notre jeunesse qui est l'avenir de notre municipalité. Le conseil doit également s'intéresser vivement au développement économique de notre municipalité et entretenir d'excellentes relations avec nos commerçants et les pourvoyeurs, qui sont le moteur économique de notre beau coin de pays».

Le budget s'élève à 1 929 031$. Le taux de taxe foncière est de 0,9921 du 100$ d'évaluation, contre 0,9950$ en 2017, soit une légère baisse de 0,0029$. Les revenus sont les suivants : 1 361 384$, taxes ; 66 437$, paiements tenant lieu de taxes ; 181 480$, services rendus ; 28 000$, imposition des droits ; 22 000$, intérêts ; transferts et affectations, 269 730$. Les dépenses se répartissent ainsi : 520 986$, administration générale ; 235 817$, sécurité publique ; 546 198$, transport ; 226 573$, hygiène du milieu ; 91 150$, santé et bien-être ; 122 774$, aménagement-urbanisme-développement ; 124 714$, loisir et culture ; 15 612$, frais de financement ; 45 207$, autres activités financières.

Durant la même rencontre, les élus ont adopté la tarification pour l'exercice financier 2018 : collecte des matières recyclables et résiduelles, 118,79$ par unité de logement ; traitement des eaux usées, 29,50$ par fosse vidangée, 28,78$ pour les commerces par unité, 9,83$ pour les pourvoiries par unité ; vidange et transport des boues septiques, compensation annuelle pour une résidence permanente de 70,11$ par fosse vidangée, pour une résidence saisonnière 35,05$ par fosse vidangée à l'exception des fosses de rétention (scellée) et des fosses de plus de 4,8 mètres cubes qui elles seront facturées selon le coût réel facturé par l'entrepreneur, pour les commerces et les pourvoiries 37,85$ le mètre cube.

Les élus ont aussi adopté le programme triennal d'immobilisations 2018-2019-2020. Il s'agit d'une planification de projets qui pourraient être réalisés, selon les sommes disponibles. Il comprend en 2018 l'achat de deux camions dix roues pour 560 000$, l'achat de matériel pour le sauvetage sur glace au montant de 6 464$, l'aménagement d'un sentier pédestre pour 35 000$; pour 2019 l'acquisition d'un garage municipal au montant de 150 000$; pour 2020 l'aménagement de jeux d'eau pour 75 000$.

Mélanie L'Écuyer
Conseillère Publicitaire
mlecuyer@lagatineau.com
Bureau: 819-449-1725
Télécopieur: 819-449-5108
La Gatineau

AVIS PUBLIC

Extrait du budget 2018 et Programme triennal des immobilisations 2018-2019-2020

Avis public est par la présente donné par le soussigné directeur général intérimaire de la municipalité de Grand-Remous, que le conseil a adopté lors de la séance extraordinaire du 22 janvier 2018, son budget 2018 ainsi que le Programme triennal en immobilisations pour les années 2018-2019-2020.

Qu'une taxation est imposée et prélevée sur tous les immeubles imposables de la municipalité suivant le rôle d'évaluation en vigueur pour payer les dépenses de l'année fiscale 2018 énumérées ci-dessous.

PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES 2018

REVENUS	2017	2018
Taxes	1 316 669,00 $	1 361 384,00 $
Paiement tenant lieu de taxes	65 942,00 $	66 437,00 $
Services rendus	175 132,00 $	181 480,00 $
Imposition des droits	86 954,00 $	28 000,00 $
Intérêts	15 000,00 $	22 000,00 $
Autres revenus	38 862,00 $	0,00 $
Transferts et affectations	392 656,00 $	269 730,00 $
TOTAL DES REVENUS	**2 091 215,00 $**	**1 929 031,00 $**
DÉPENSES		
Administration générale	**479 638,00 $**	**520 986,00 $**
Sécurité publique		
Service de Sûreté du Québec	81 550,00 $	86 057,00 $
Service des incendies	150 056,00 $	149 760,00 $
Total Sécurité publique	**231 606,00 $**	**235 817,00 $**
Transport		
Voirie	415 900,00 $	259 497,00 $
Déneigement	213 374,00 $	241 305,00 $
Éclairage et signalisation	45 586,00 $	45 396,00 $
Total Transport	**674 860,00 $**	**546 198,00 $**
Hygiène du milieu	**243 396,00 $**	**226 573,00 $**
Santé et bien-être		
Office municipal d'habitation - OMH	3 000,00 $	5 000,00 $
Clinique de santé	102 167,00 $	86 150,00 $
Total santé et bien-être	**105 167,00 $**	**91 150,00 $**
Aménagement-urbanisme-développement	**130 270,00 $**	**122 774,00 $**
Loisirs et culture		
Activités récréatives	107 711,00 $	109 015,00 $
Bibliothèque	17 619,00 $	15 699,00 $
Total Loisirs et culture	**125 330,00 $**	**124 714,00 $**
Frais de financement	**15 452,00 $**	**15 612,00 $**
Autres activités financières		
Remboursement en capital	41 496,00 $	45 207,00 $
Transfert aux activités d'investissement	44 000,00 $	0,00 $
Total des autres activités financières	**85 496,00 $**	**45 207,00 $**
TOTAL DES DÉPENSES	**2 091 215,00 $**	**1 929 031,00 $**

PROGRAMME TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS 2018-2019-2020

OBJET	Mode de financement	2018	2019	2020
CHEMINS				
ÉQUIPEMENT TRAVAUX PUBLICS				
2 camions 10 roues	1-2-4-5	560 000 $		
Acquisition d'un garage mucicipal	2 ou 5		150 000 $	
ADMINISTRATION				
INCENDIE ET SÉCURITÉ CIVILE				
Sauvetage sur glace	1	6 464 $		
LOISIRS ET CULTURE				
Sentier pédestre	3 ou 5	35 000 $		
Aménagement jeux d'eau	1, 3 ou 5			75 000 $
URBANISME				
GRAND-TOTAL (1-2-3-4-5)		601 464 $	150 000 $	75 000 $
Mode de financement				
1, Fonds général	1			
2. Règlement d'emprunt	2			
3. Subvention	3			
4. Crédit bail	4			
5. Affectation du surplus	5			

Donné à Grand-Remous ce 25e jour de janvier 2018.

Jean-Marie Gauthier
Directeur général par intérim

INSCRIPTIONS DES NOUVEAUX ÉLÈVES POUR 2018-2019

COMMISSION SCOLAIRE WESTERN QUÉBEC SCHOOL BOARD

La Commission scolaire Western Québec est fière d'offrir des services éducatifs en anglais ainsi que des programmes d'immersion française.

Pour être inscrit à la maternelle, votre enfant doit avoir 5 ans au 30 septembre 2018. Pour être admissible à la prématernelle, l'enfant doit avoir 4 ans au 30 septembre 2018.

Visitez westernquebec.ca ou téléphonez l'école pour obtenir plus d'informations sur le processus d'inscription.

ÉCOLE	INSCRIPTIONS
Maniwaki Woodland (école primaire et secondaire)	Du 29 janvier au 2 février, de 9h à 11h30 et de 13h30 à 15h30. Téléphonez au 819 449-2597.

Documents requis pour l'inscription:

- Copie originale du certificat de naissance de l'enfant (grand format) indiquant les noms des parents
- Preuve de citoyenneté canadienne du parent dont l'éducation sert à prouver l'admissibilité à l'instruction en anglais
- Permis de conduire du Québec du parent/tuteur responsable de l'enfant **OU** bail/acte d'achat de résidence **ET** une facture de service (ex: Hydro-Québec, câble ou téléphone)
- Dernier bulletin scolaire de l'enfant (le cas échéant)
- Carnet de vaccination de l'enfant

Une session d'informations concernant les dérogations sera tenue le **5 février 2018** à 19h00 (15 Katimavik, Gatineau) pour les parents d'enfants âgés de 4 ans qui pourraient être admissibles au programme de maternelle 2018. Afin de vous inscrire pour cette session, veuillez communiquer au 819-684-2336, poste 1163. Pour de plus amples informations, visitez westernquebec.ca.

Donné à Gatineau par le président, James Shea et le directeur général, Mike Dubeau.

2018-2019 REGISTRATION FOR NEW STUDENTS

COMMISSION SCOLAIRE WESTERN QUÉBEC SCHOOL BOARD

The Western Québec School Board is proud to provide English language instruction as well as French Immersion programs.

To register for Kindergarten (K5), your child must be 5 years of age by September 30, 2018.

To be eligible for Pre-Kindergarten (K4), he or she must be 4 years of age by September 30, 2018.

Visit westernquebec.ca or call the school to get more information on the registration process.

SCHOOL	HOW TO REGISTER
Maniwaki Woodland (Kindergarten to Grade 11)	January 29 to February 2, from 9:00 to 11:30 and from 1:30 to 3:30. Call 819 449-2597.

Required documents for registration:

- Child's original long form birth certificate (bearing parents' names)
- Canadian Citizenship of parent who will render the child eligible to English education.
- Québec driver's licence of the parent/guardian responsible for the child OR Lease/House Deed **AND** a utility bill
- Copy of child's Vaccination Record
- Child's last report card (if applicable)

An Information Session on the Derogation process (early admission to school) will be held on February 5, 2018 at 7PM (15 Katimavik, Gatineau) for parents of 4-year-old children who may be eligible for the 2018 Fall Kindergarten Program (K5 only). To register for this session, please call 819-684-2336 ext. 1163. For further information, visit westernquebec.ca.

Given in Gatineau by Chairman James Shea and the Director General, Mike Dubeau.

AVIS PUBLIC

Ville de Gracefield

351 route 105, C.P. 329 - Gracefield (Québec) J0X 1W0
Tél: 819-463-3458 - Fax : 819-463-4236 - info@gracefield.ca

Est donné aux contribuables de la Ville de Gracefield, que :

Le règlement suivant a été adopté lors de la séance ajournée du conseil du 29 janvier 2018 ;

- Règlement 181-2018 fixant pour l'exercice financier 2018, l'imposition des taxes, les compensations pour services et le tarif pour documents détenus par les organismes municipaux

Quiconque veut prendre connaissance dudit règlement peut le consulter ou s'en procurer une copie aux heures normales de bureau.

Donné à Gracefield, ce 1er février 2018

Céline Bastien
Directrice générale adjointe / greffière adjointe

AVIS PUBLIC

Municipalité de Déléage

est par la présente donnée par le soussigné que :

Lors de la séance ordinaire du conseil tenue le 9 janvier 2018, Monsieur le conseiller Michel Guy a dûment donné un avis de motion, par la résolution 2018-01-CMD9690, qu'un projet de règlement a été présenté à la séance ordinaire du 9 janvier 2018, conformément à l'article 8 de la Loi.

Le règlement no 527-ADM-2015 sera modifié par le règlement no 527-2-ADM-2018 pour ajouter à l'article 5 le paragraphe suivant :

« 5.3 Absence pour force majeure
Il y a lieu de préciser que si un membre du conseil doit s'absenter pour une raison de maladie ou toute autre situation de force majeure. Il ne subit pas de perte de traitement. »

Le règlement no 527-2-ADM-2018 modifiant le règlement portant le no 527-ADM-2015 relatif au traitement des élus municipaux sera présenté au conseil municipal pour adoption à la séance ordinaire du 6 mars 2018 à 17 heures 30, à la salle de l'Édifice Palma-Morin, sise au 175 route 107, à Déléage.

Le projet de règlement peut être consulté au bureau municipal situé au 175, Route 107 à Déléage durant les heures normales de bureau, soit du lundi au vendredi entre 8h00 et 12h00 et entre 13h00 et 16h00.

Ledit règlement entrera en vigueur après l'accomplissement des formalités édictées par la loi.

Donné à Déléage, ce 30e jour de janvier 2018.

Henri-Claude Gagnon
Directeur général et
secrétaire-trésorier

Cartes professionnelles

DEVEAU AVOCATS

Gérard Desjardins - avocat
gdesjardins@deveau.qc.ca
Marc Tremblay - avocat
mtremblay@deveau.qc.ca

171, rue Notre-Dame, Maniwaki
T. 819 449.6075 · F. 819 449.3381

Denturologiste
Martin Cusson D.D.
Ouvert du lundi au vendredi de 8h à 17h
(819) 449-6073
137, Principale Sud, Maniwaki

Info-Notaire
Testament 250,00 $ (Frais et taxes inclus)
Mandat d'inaptitude 250,00 $ (Frais et taxes inclus)
Me Denis ST-AMOUR notaire
153A Commerciale, Maniwaki, Qc J9E 1P1
Maniwaki/Gracefield sur rendez-vous
dennotaire@gmail.com 819-441-4904
- Fiducies de protection —Financement privé -

Serge Désilets D.D.
Denturologiste
Ouvert du lundi au vendredi
819 449-6484
NOUVELLE ADRESSE
153B, Commerciale, Maniwaki J9E 1P1

AVIS PUBLIC

AVIS PUBLIC est par la présente donné par le soussigné directeur général intérimaire de la municipalité de Grand-Remous, que le conseil a adopté lors de la séance extraordinaire du 22 janvier 2018, le règlement #220118-303 décrétant les revenus et les dépenses, ainsi que les taux de taxation et de tarification pour l'exercice financier 2018.

Ledit règlement est maintenant en vigueur et déposé au bureau du directeur général intérimaire au 1508, route Transcanadienne à Grand-Remous où toute personne intéressée peut en prendre connaissance aux heures régulières d'ouverture du bureau.

Donné à Grand-Remous, ce 24e jour de janvier 2018.

Jean-Marie Gauthier
Directeur général intérimaire

AVIS PUBLIC

Ville de Gracefield
351 route 105, C.P. 329 - Gracefield (Québec) J0X 1W0
Tél: 819-463-3458 - Fax : 819-463-4236 - info@gracefield.ca

AVIS PUBLIC EST DONNÉ DE CE QUI SUIT :

Conformément à l'article 10 de la loi 109, la Ville de Gracefield désire aviser la population que le règlement no. 179-2017 sera adopté à la séance ordinaire du Conseil municipal du 12 février 2018 à 19 heures à la salle du conseil sis au 3 rue de la Polyvalente, à savoir :

RÈGLEMENT NO. 179-2017

Abrogeant et remplaçant le règlement no. 148-2016 afin d'édicter les normes applicables aux membres du conseil de la Ville de Gracefield - Code d'éthique et de déontologie en matière municipale.

Donné à Gracefield, ce 1er jour de février 2018

Céline Bastien
Directrice générale adjointe / greffière adjointe

Pour annoncer dans les annonces classées : avis@lagatineau.com

ALIMENTEZ VOTRE AVENIR
DÉCOUVREZ JUSQU'OÙ VOTRE CARRIÈRE PEUT VOUS MENER

Nous embauchons

Maxi Maniwaki
170 Rue Principale S.

Chez **Maxi**
nous respectons l'environnement,
choisissons nos fournisseurs avec intégrité
et nous nous efforçons de faire une différence
au sein de notre collectivité.

Nous offrons à nos collègues la possibilité
de progresser dans leur carrière.
Salaire concurrentiel et formation
complètent un programme d'avantages sociaux des plus intéressant
incluant :

- carte-rabais 10%
- régime d'actionnariat des employés
- une assurance collective.

Vous profitez également de la flexibilité dont vous avez besoin.

Postulez dès aujourd'hui :

Postes disponibles :
Gérants, commis temps plein ou partiel

Venez nous visiter au **Maxi Maniwaki**
ou visitez notre site **jobs.loblaw.ca/ca/fr**

Nous souscrivons au principe d'équité en matière d'emploi.

maxi

Pour annoncer dans les offres d'emploi : avis@lagatineau.com

CONSTRUCTION EDELWEISS CARRIERES EDELWEISS

OFFRE D'EMPLOI

Mécanicien polyvalent de machineries lourdes et d'équipements de pavage

DESCRIPTION DE L'ENTREPRISE

Construction Edelweiss est une entreprise dans le domaine du génie civil depuis plusieurs années dans la région de Gatineau. Elle œuvre principalement dans les travaux d'excavation, de construction de routes, de fourniture de pierre et d'asphalte.

DESCRIPTION DU POSTE

Nous sommes à la recherche de mécanicien en machineries lourdes à notre garage de Wakefield. Le candidat sera appelé à faire l'entretien de nos camions, de nos équipements lourds et de nos équipements de pavage.

COMPÉTENCES EXIGÉES

Expérience en réparation et entretien de machineries lourdes (camion-benne, chargeur sur roues, pelle mécanique,...) et en équipement de pavage (paveuse, rouleau, VTM,...) requis. Être apte à réparer des airs climatisés A/C. Être à l'aise avec un ordinateur pour émettre des diagnostiques avec le logiciel JalTest.

CONDITIONS

Le salaire sera compétitif et en fonction des compétences. Travail 11 mois par année. Accès à une assurance groupe après une année. Possibilité d'avoir une chambre pour vous loger durant la semaine. Très bonne perspective d'avancement.

Vous pouvez transmettre vos curriculum vitae par courriel à reception@c-edelweiss.com ou par fax au 819-457-2198.

CONSTRUCTION EDELWEISS CARRIERES EDELWEISS

OFFRE D'EMPLOI

Journalier/Opérateur usine d'enrobé

DESCRIPTION DE L'ENTREPRISE

Construction Edelweiss est une entreprise dans le domaine du génie civil depuis plusieurs années dans la région de Gatineau. Elle œuvre principalement dans les travaux d'excavation, de construction de routes, de fourniture de pierre et d'asphalte.

DESCRIPTION DU POSTE

Nous sommes à la recherche d'un candidat pour travailler dans l'équipe de fabrication d'asphalte à notre usine de Wakefield. Selon son expérience, le candidat sera appelé à travailler sur le plancher afin de s'assurer du bon fonctionnement de l'usine. Il devra effectuer des tâches de nettoyage et d'entretien mécanique de l'usine. Il sera aussi appelé à opérer l'usine pour la fabrication. Finalement, il devra aussi être apte à conduire un chargeur sur roues.

COMPÉTENCES EXIGÉES

Le candidat doit avoir préférablement de l'expérience dans la fabrication d'asphalte, être à l'aise avec un ordinateur et être en excellente forme physique. Il doit avoir de bonnes connaissances en mécanique industrielle et être capable de souder. Finalement, il doit être apte à travailler de longues heures.

CONDITIONS

Le salaire sera en fonction des compétences. Travail de 9 à 11 mois par année. Accès à une assurance groupe après une saison. Possibilité d'avoir une chambre pour vous loger durant la semaine. Très bonne perspective d'avancement.

Vous pouvez transmettre vos curriculum vitae par courriel à reception@c-edelweiss.com ou par fax au 819-457-2198.

MRC
VALLÉE-DE-LA-GATINEAU

DÉVELOPPER SERVIR REPRÉSENTER

AVIS PUBLIC

Par la présente, avis vous est donné par la soussignée greffière et adjointe à la direction générale de la Municipalité régionale de comté de La Vallée-de-la-Gatineau, conformément au Code municipal :

- qu'une séance ordinaire du comité administratif de la MRCVG se tiendra le vendredi 23 février 2018, à 10 h 50, à la Salle de Conseil située au 3, rue de la Polyvalente à Gracefield.

- qu'une séance ordinaire du Conseil de la MRCVG se tiendra le vendredi 23 février 2018, à 11 h, à la Salle de Conseil située au 3, rue de la Polyvalente à Gracefield.

DONNÉ à Gracefield, ce 30e jour de janvier deux mille dix-huit (2018)

Me Véronique Denis
Directrice générale adjointe et greffière

Municipalité de Low | Municipality of Low

OFFRE D'EMPLOI

INSPECTEUR MUNICIPAL-GESTIONNAIRE DES TRAVAUX PUBLIQUES

La municipalité de Low sollicite des candidatures pour pourvoir le poste d'Inspecteur municipal/gestionnaire des travaux publics.

Description sommaire :

L'inspecteur municipal est responsable de l'application des règlements municipaux, régionaux et provinciaux concernant l'évacuation des eaux usées des résidences isolées (environnement, installation sanitaire), déchets, construction, rénovation, démolition, subdivision, plan d'urbanisme et ses règlements connexes et tous autres règlements nécessaires à l'exécution de cette tâche.

Gestionnaire des travaux publics est responsable de la planification annuelle des travaux de voirie et d'infrastructures municipaux (réseau aqueduc). Le gestionnaire est également responsable de la mise en œuvre du programme de travaux, tel qu'approuver par le conseil municipal.

Qualifications et expertise

Posséder un diplôme d'études secondaires 5 minimum ou une combinaison de formation et d'expérience jugée suffisante.

Posséder un minimum de trois (3) années d'expérience pertinente dans le domaine de la règlementation municipale ou équivalent.

Avoir une excellente connaissance des langues françaises et anglaises (parlée et écrite)

Posséder un bon esprit d'analyse et de synthèse et une capacité à résoudre des problèmes indépendamment autant qu'en équipe

Être reconnue pour avoir de la rigueur, de la diplomatie et de la discrétion

Posséder les aptitudes, les traits de personnalité et autres qualités personnelles appropriées

Posséder une bonne connaissance des logiciels Word et Excel

Salaire : À déterminé selon expérience

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir, sous plis confidentiels, leur lettre de mise en candidature accompagnée de leur curriculum vitae au plus tard le 15 février 2018 à 14 heures à l'adresse suivante :

Bureau de la Directrice générale et secrétaire-trésorière
Municipalité de Low
(Poste d'Inspecteur municipal/gestionnaire de la voirie)
4A ch. D'Amour
Low, QC JOX 2C0
819-422-3528
reception@lowquebec.ca

Seuls les candidats retenus pour une entrevue seront contactés. La forme masculine est employée dans le seul but d'alléger le texte et n'a aucune intention discriminatoire.

Carnet social

AUMOND

Mercredi : Ligue de sacs de sable Moulin des Pères à Aumond à 19h30 à la salle communautaire. Gaétan : 819-449-1794.

Jeudi : le Club d'âge d'or tient ses soupers mensuels à tous les 3e jeudis du mois à 17h30. Nous sommes ouverts à tous les jeudis après-midi. Pour les intéressés à des activités communautaires, contacter Léona Céré au 819-449-3715 ou Marjolaine Piché au 819-449-6734.

BLUE SEA

La chorale «Les voix du lac» est à la recherche de voix «soprano» et de voix «ténor». Si intéressé, contacter Jean-Charles Bonin au 819-463-2061 ou Michel Houde au 819-463 1876.

Lundi : 19h30, soirée de sacs de sable au centre récréatif du lac Long. 819-463-4324.

Ligue de sacs de sable au lac Long, bienvenue à tous. 819-463-4799.

Bel âge : Vie active, de 10h à 11h, salle municipale. 819-463-2485

Mardi : Bel âge, whist militaire, 19h, salle municipale. 819-463-4967.

Mercredi : Bel âge, pétanque, 19h, salle municipale. 819-463-2485 ou 819-463-4967.

Club de l'âge d'or, sacs de sable, 19h, salle municipale. 819-463-4967.

Vendredi : soirée de dards, centre récréatif du lac Long. Raymond Grenon : 819 463-1811.

BOIS-FRANC

Club de l'amitié de Bois-Franc - Le 17 février, un souper chaud sera servi à 17h30. Suivi de la soirée dansante avec la musique de Donal Paradis. Informations : Marie au 819 441-1797 ou Janine au 819 449-1363.

BOUCHETTE

Jeudi : ateliers de jeux parents-enfants 0-5 ans de 9h30 à 11h30 à la salle municipale. Gratuits. Familles d'abord : 819-467-3774.

Sacs de sable à 13h à la salle municipale. Réal : 819-215-0491 ou 819-215-0152.

Samedi : le club FADOQ de Bouchette tient son souper à tous les 4e samedis du mois à 17h30. Réal : 819-215-0491 ou 819-215-0152.

Dimanche : Whist militaire à compter de 19h à la salle municipale. Réal : 819-215-0491 ou 819-215-0152.

Aux 2 semaines : bingo à 12h45 à la salle municipale. Réal : 819-215-0491 ou 819-215-0152.

CAYAMANT

11 février : le Club de l'âge d'or de Cayamant «Les porteurs de bonheur» tiendra son repas mensuel suivi d'une soirée dansante à la salle municipale. Un repas chaud sera servi à 17h30. Apportez vos consommations. Ginette, 819-463 4583, ou Violaine, 819-463 4117.

Dimanche : tous les dimanches messe à l'église St-Roch à 9h30.

Mardi : ateliers de jeux parents-enfants 0-5 ans de 9h30 à 11h30 à la maison des jeunes. Gratuits. Familles d'abord : 819-467-3774.

Les porteurs de bonheur vous invitent à leurs ateliers de mise en forme de 10h à 11h et de Qi Gong Yoga de 11h à 11h30.

Mercredi : tous les mercredis soir à 19h ligue de dards (mixte) au Bistro de l'aigle. Réjean : 819-463-1814 ou 819-463-1919.

Les porteurs de bonheur vous invitent au centre municipal pour de la danse de 18h30 à 21h. Clément et Henriette : 819-463-2119.

Vente de livres et articles du bazar de 10h à 13h au sous-sol de l'église. Cécile : 819-463-2726.

Pétanque de retour en mai.

Jeudi : au centre municipal de 10h à 11h30 yoga. Suzanne : 819-463-3397. De 19h à 21h sacs de sable avec Les Bons amis du Cay. Denise : 819-463-2613.

DANFORD LAKE

Mercredi : club de cartes des aînés à 19h30 au Centre Bethany. Gisèle : 819-467-3317.

Jeudi : fléchettes avec le Club de l'âge d'or horizon à 19h au Centre Bethany. Linda Robinson : 819-467-2870.

DÉLÉAGE

Mardi : cours de danse (avancés) avec le Club d'âge d'or de 10h à 11h30. Madeleine, 819-449-1657, Françoise, 819-449-4036.

Cours de danse intermédiaires le mardi de 13h30 à 15h. Lise Cusson : 819-449-6761.

Mercredi : le Club de l'âge d'or propose des activités tous les mercredis à 13h (whist militaire, bingo, pétanque). 819 449-2498.

Jeudi : cours de danse du Club de l'âge d'or de pour les débutants de 10h à 11h30 et de 19h à 20h30. Louise Charlebois : 819-664-2232.

DENHOLM

Mercredi : Les Maillons reviennent du 10 janvier au 25 avril à la salle communautaire de 18h30 à 21h30 pour tricoter et faire du crochet. Responsable : Lise Malo. Bienvenue à tous.

GRACEFIELD

Mercredi 7 février: les Filles d'Isabelle de Maniwaki invitent la population à une messe, à 11h, suivie d'un dîner servi par Mario. Le prix est un don volontaire. Ensuite, il y aura une réunion au sous-sol de l'église de Gracefield.

Mercredi : ateliers de jeux parents-enfants 0-5 ans de 9h30 à 11h30 au centre récréatif et communautaire. Gratuits. Familles d'abord : 819-467-3774.

Menus à petits prix au centre récréatif et communautaire de 12h à 14h. Gratuits et ouverts à tous. Halte-garderie sur place. Familles d'abord : 819-467-3774.

Bingo au centre récréatif les mercredis à 18h45.

Les Femmes d'action vous invitent à vous joindre à elles tous les 2e et 4e mercredis du mois. Jocelyne : 819-463-1816.

Dimanche : Les Joyeux vivants vous invitent au centre communautaire pour leur souper mensuel le 3e dimanche du mois à 17h30, suivi de la danse avec Les Campagnards. Apportez vos consommations. Suzanne, 819-463-2027, ou Louise, 819-463-2876.

GRAND-REMOUS

Samedi 3 février : le comité des Cœurs joyeux de Grand-Remous organise un souper à 17h30 au Centre Jean-Guy Prévost. Soirée Saint-Valentin, thématique rouge, animation musicale par Donald Paradis. Lionel, 819-438-2519, ou Claire, 819 438 4436.

Mardi : Ligue de sacs de sable à tous les mardis à 19h à la salle Jean-Guy Prévost. Michel : 819-438-2642.

Mercredi : Club des artisanes à la salle Jean-Guy Prévost de 13h30 à 16h. Gisèle, 819-438-2068, ou Betty, 819-438-2157.

KAZABAZUA

• Heures d'ouverture de la bibliothèque : dimanche et lundi fermée, mardi de 11h à 18h, mercredi et jeudi de 11h à 19h, vendredi de 13h à 20h et samedi de 9h à 14h. 819-467-5746.

• Centre communautaire de Kazabazua: Inscriptions pour le karaté le 29 et 31 janvier 2018

Lundi : ateliers de jeux parents-enfants 0-5 ans (anglophones) de 9h30 à 11h30 au sous-sol des bureaux municipaux. Gratuits. Familles d'abord : 819-467-3774.

Mardi : la bibliothèque municipale vous invite à ses cours de peinture, de 13h à 15h30. Cours de base en aquarelle, huile ou acrylique, etc. 819-467-5746 (de 11h à 19h).

Mercredi : ateliers de jeux parents-enfants 0-5 ans (anglophones) de 9h30 à 11h30 au sous-sol des bureaux municipaux. Gratuits. Familles d'abord : 819-467-3774.

Club de lecture francophone le 3e mercredi de chaque mois à 18h30 à la bibliothèque de Kazabazua. Jean-Pierre Rochon ou Andrew Geggie : 819-467-5746.

Jeudi:ateliers live well» (anglophones) de 9h30 à 11h30, au sous-sol des bureaux municipaux. Gratuits et ouverts à tous avec halte-garderie sur place. Familles d'abord : 819-467-3774.

LAC STE-MARIE

Lundi : soirée de fléchettes à compter de 19h au centre communautaire. Jacques Beaudoin : 819-467-3721.

Mardi : Contact femmes enfants, jeux en groupe pour les parents et enfants 0-5 ans, de 9h30 à 11h30 au-dessus de l'école St-Nom-de-Marie. 819-467-3774.

Sacs de sable tous les mardis à 13h30. Monique Kenney : 819-467-2126.

Mercredi : de 9h à 12h au centre communautaire, ateliers de peinture à l'huile sous la tutelle de l'artiste-peintre Lise Lachapelle. 819-456-1686.

Jeudi : ateliers brico-jasette à l'école Saint-Nom-de-Marie (étage du haut) de 18h30 à 20h30. Gratuits et ouverts à tous, halte-garderie sur place. Familles d'abord : 819-467-3774.

LOW

Horaires d'ouverture de la bibliothèque municipale : lundi de 8h à 12h, mardi de 18h à 20h, mercredi de 8h à 16h, vendredi de 13h à 16h et de 18h à 20h, samedi de 10h à 13h.

Mercredi : l'école secondaire St-Michael offre Internet haute-vitesse de 16h30 à 19h30. Gratuit pour toute la population. Lynn : 819-422-3584.

Jeudi : le Club de couture se rencontre tous les jeudis de 13h à 16h.

Vendredi : le Club de musiciens se rencontre tous les vendredis de 20h à 22h.

MANIWAKI

10 février : souper mensuel du Club de l'âge d'or Assomption à 17h30, au 257 des Oblats Maniwaki, suivi de la soirée dansante. Spécial «hommage à nos aînés» : 7 membres du club seront honorés. Informations et achat du billet : Madeleine Marcil, 819-449-1657. Les places sont limitées.

Église Baptiste évangélique : rencontre dimanche à 9h45 et mercredi à 19h (bilingue). Pasteur Charles Grebe, 819-441-3385.

Lundi au jeudi : centre de jour, de la Maison amitié, de 8h30 à 15h30. 819 449-4570.

Dimanche : Église dans les maisons, venez participer, à 10h au 492, rue de la Montagne, relation d'aide gratuite. 819-441-0883.

Mardi : les amies du bricolage sont de retour au sous-sol de l'église St-Patrick. Anna, 819-449-2325.

Mercredi : à chaque semaine, à 13h30, ateliers d'artisanat du Cercle des fermières de Maniwaki, au 2e étage du 270, rue Notre-Dame.

Église maison au 361, rue des Oblats à 17h30. 819-438-1784.

Société canadienne du cancer: tous les mercredis de 13h à 16h au CLSC de Maniwaki, local 154 (sur rendez-vous seulement, 819-449-1872). Bénévoles formés, à l'écoute, répondent aux premiers besoins et offrent le prêt de prothèses capillaires, de chapeaux, turbans, foulards et don de prothèses mammaires temporaires. Infos sur les critères d'admissibilité aux programmes d'aide financière. Ligne cancer j'écoute: 1-888-939-3333.

Jeudi : cartes 500 au local du 257, rue des Oblats à compter de 19h. Prendre note que cette activité aura toujours lieu le jeudi à 19h. Nicole Dumouchel., 819-449-4145.

Vendredi : Ligue de dards à la Légion canadienne ainsi que danse en ligne et soirée country avec chansonnier. 819-449-4487.

Aux 2 samedis : crible à 10h30 à la salle Quille-O-Rama 105.

Dimanche : Ligue de crible à la Légion canadienne à 13h. 819-449-4487.

MESSINES

Lundi : Vie active (50+)avec les Vitamines de Messines à 10h30 à la salle municipale.

Mardi : Troisième âge de Messines, sacs de sable/cartes, à 13h. Francine : 819 449-3760.

Mercredi : Troisième âge de Messines, au Quille-O-Rama 105, à 15h. Linda : 819 441-3414.

Troisième âge de Messines, cartes 500 à 19h. Ronald : 819-465-2849.

Jeudi : Troisième âge de Messines. à tous les 3e jeudis du mois (de septembre à juin). Souper à 17h30 suivi d'une soirée dansante. Penny : 819-449-7617.

MONTCERF-LYTTON

Lundi : Les Joyeux copains, cours de peinture de 13h30 à 15h30. Micheline, 819-449-2960, ou Marie-Marthe, 819-441-3844.

Mardi : Les Joyeux copains, Vie active. Micheline, 819-449-2960, ou Marie-Marthe, 819-441-3844.

Mercredi : Les Joyeux copainss, artisanat, tricot, etc, à 13h30. Micheline, 819-449-2960, ou Marie-Marthe, 819-441-3844.

Jeudi : Les Joyeux copains, jeux de sacs de sable à 19h. Micheline, 819-449-2960, ou Marie-Marthe, 819-441-3844.

STE-THÉRÈSE

Mardi : le Club FADOQ Ste-Thérèse-de-la-Gatineau propose des différentes activités, événements et sorties à 10h au local situé au sous-sol de l'école Laval au 29 chemin Principal. Pour 50 +. Dîner à un prix modique. Jean-Pierre Major : 819-449-7387.

Le Club FADOQ Ste-Thérèse-de-la-Gatineau, Vie active de 9h à 10h tous les mardis matins, jeux de cartes 500 tous les mardis soir à 19h.

CONSEIL DE LA MRC

Adoption du budget des TNO

SYLVIE DEJOUY
sdejouy@lagatineau.com

LA GATINEAU - Les membres du conseil des maires de la MRC ont tenu leur première rencontre de l'année. Parmi les points à l'ordre du jour, il a notamment été question de l'adoption du budget des territoires non organisés (TNO) de la MRC pour l'exercice financier 2018, qui s'élève à 552 920$, contre 539 355$ en 2017. Il a aussi été résolu par le conseil de fixer le taux général de la taxe foncière à 0,8728$ du 100$ d'évaluation, contre 0,8488$ l'an passé, soit une hausse de 2,83%.

Une résolution a été adoptée afin d'autoriser la présentation d'une demande d'aide dans le cadre du programme Emploi d'été Canada afin d'embaucher des étudiants à l'été 2018.

Il a été résolu unanimement de demander au gouvernement du Québec de mettre en place une règlementation afin de rendre obligatoire l'inspection et le rinçage des embarcations nautiques. Des municipalités de la MRC de La Vallée-de-la-Gatineau ont adopté une règlementation afin de rendre obligatoire le rinçage des bateaux préalable à l'utilisation de ces embarcations nautiques sur certains plans d'eau. Mais l'application de cette règlementation s'avère difficile considérant les ressources humaines et matérielles disponibles dans les municipalités. Les élus considèrent donc qu'il pourrait être opportun pour le gouvernement d'étudier la possibilité de mettre en place une règlementation provinciale pour rendre obligatoire l'inspection et le rinçage des embarcations nautiques, afin de protéger la qualité des cours d'eau.

Les élus ont décidé d'accorder une aide financière à Loisir Sport Outaouais pour la création d'un portail Plein air en Outaouais ainsi qu'une aide de 15 000 $ pour l'organisation de l'édition 2018 du Rallye Perce-Neige.

Deux résolutions ont été adoptées afin d'autoriser le service de l'hygiène du milieu-environnement à présenter une demande dans le cadre du Programme d'aide financière pour la mise en commun d'équipements, d'infrastructures, de services ou d'activités en milieu municipal mis en place par le ministère des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire (MAMOT), dans le cadre d'un projet d'étude portant sur le potentiel du Centre de traitement des boues de fosses septiques à recevoir et traiter de la matière organique résidentielle en provenance de son territoire et de celui de la MRC des Collines-de-l'Outaouais, ainsi que dans le cadre d'un projet d'étude portant sur le potentiel d'un regroupement des services de collectes municipales de matières résiduelles.

Budget TNOVG

DÉPENSES	2018	2017		Variation	Impact Taux
QP MRC	39 441$	38 725$	Fixé au budget MRC	716$	716$
Frais MRC - Admin et inspections	285 777$	301 541$	Fixé au budget MRC -frais de structure	(15 764$)	(15 764$)
Honoraires professionnels	4 564$	4 564$	Vérif et serv. juridiques	0$	0$
QP SQ	23 675$	20 441$	Fixé par le MSP-SQ	3 234$	3 234$
Déneigement - réseau routier local	17 234$	17 234$	Contrat bretelle Domaine - Déneigeme	0$	
QP RIAM	52 973$	52 972$	Fixé par la RIAM	1$	1$
Dépôt Notakim (inlcuant immo)	4 675$	4 675$	27.50/FICHE - Taxe de secteur	0$	
Voirie forestière - Taxe secteur	81 493$	81 493$	Entretien ChLep-Clo - Taxe de secteur	0$	0$
Pont 80/20	23 088$	6 710$	Taxe de secteur	16 378$	0$
Autres - DÉFICIT et renflouement FH(	**20 000$**	11 000$	Déficit accumulé après FP +/- 39 000$	9 000$	9 000$
	552 920$	**539 355$**		**13 565$**	**(2 813$)**

REVENUS / Affectations	(552 920$)	(539 355$)
TAXES GÉNÉRALES	(215 615$)	(218 428$)
BAUX DE VILLÉGIATURE	(60 000$)	(60 000$)
TRANSFERTS de l'état	(127 815$)	(127 815$)
TAXES DE SECTEUR : Lépine-Clova	(81 493$)	(81 493$)
TAXES DE SECTEUR : Dépôt Notakim	(4 675$)	(4 675$)
TAXES DE SECTEUR : Bretelle le Domaine	(17 234$)	(17 234$)
TAXES DE SECTEUR : Pont 80/20	(23 088$)	(6 710$)
Autres revenus : En lieux et imposition de droits	(23 000$)	(23 000$)

PROJET DE BUDGET - MONTANTS EN ROUGE
SUJETS À CHANGEMENTS

Budget TNOVG

	2018	2017	Variation
Taxes foncières	**215 615$**	218 428$	**(2 813$)**
Taux général	**0,8728$**	0,8488$	2,83%
Évaluation imposable	**24 703 300$**	25 733 600$	-4,00%
Taxes générales totales	215 615$	218 428$	-1,29%

Formation des différents comités de travail du conseil des maires

LA GATINEAU - Les élus du conseil des maires ont profité de leur rencontre de janvier pour former les différents comités consultatifs de la MRC. À cet effet, les membres des comités suivants ont été nommés, la préfète Chantal Lamarcje siégeant d'office sur tous les comités : administration générale, Laurent Fortin, Neil Gagnon, Gary Lachapelle, Francine Fortin, Alain Fortin, Réal Rochon ; sécurité publique-protection policière, Ronald Cross, Laurent Fortin, Neil Gagnon, Gaétan Guindon, Jocelyne Lyrette, Réal Rochon ; sécurité publique-sécurité incendie, Laurent Fortin, Alphée Moreau, Nicolas Malette, Robert Bergeron, Carole Robert, Ronald Cross, Alain Fortin ; environnement, Alain Fortin, Laurent Fortin, Julie Jolivette, Robert Bergeron, Ronald Cross, Roch Carpentier ; aménagement et développement, la totalité des membres du conseil qui étudieront toute question et feront toute recommandation utile relative à l'aménagement du territoire, à l'urbanisme, au zonage ainsi qu'à la promotion et au développement économique des industries, des commerces et du tourisme, Gaétan Guindon agissant à titre de président du comité ; consultatif agricole, Gilles Bastien, Alphée Moreau, Julie Jolivette, Robert Bergeron, Gary Lachapelle, Carole Robert ; multiressources, Julie Jolivette, Nicolas Malette, Raymond Morin, Roch Carpentier ; relations avec les communautés autochtones, Alphée Moreau, Nicolas Malette, Raymond Morin, Francine Fortin, Alain Fortin ; ad hoc budget, Laurent Fortin, Gilles Bastien, Gaétan Guindon, Jocelyne Lyrette, Ronald Cross, Alain Fortin.

Plusieurs résolutions ont aussi été adoptées afin de désigner des représentants de la MRC au sein de comités externes : Regroupement des utilisateurs du chemin Lépine-Clova, Chantal Lamarche et Alain Fortin pour substitut ; Connexion Fibre Picanoc inc., Nicolas Mallette et la directrice générale Lynn Kearney ; conseil d'administration de la Maison de la culture Vallée-de-la-Gatineau, Alphée Moreau et Francine Fortin avec pour substitut Roch Carpentier ; Comité du bassin versant de la rivière du Lièvre (COBALI), Gaétan Guindon ; Aire faunique communautaire du Réservoir Baskatong, Jocelyne Lyrette et Alain Fortin pour substitut ; Guichet unique des transports adapté et collectif (GUTAC) de la Vallée-de-la-Gatineau, Neil Gagnon, Réal Rochon, Gary Lachapelle et Carole Robert ; conseil d'administration de l'Agence de traitement de l'information numérique de l'Outaouais (ATINO), Robert Coulombe ; conseil d'administration de Tricentris, Laurent Fortin ; Société d'aménagement et de gestion environnementale du bassin versant du lac des Trente-et-un-milles (SAGE 31 milles), Gilles Bastien avec pour substitut Raymond Morin ; conseil d'administration du Pôle d'excellence en récréotourisme de l'Outaouais (PERO), Gilles Bastien avec pour substitut Réal Rochon ; Table de développement social de la Vallée-de-la-Gatineau, Chantal Lamarche et Gaétan Guindon ; Table de concertation des aînés et retraités de l'Outaouais (TCARO), Gaétan Guindon ; Conseil régional de l'environnement et du développement durable de l'Outaouais (CREDDO), Alain Fortin ; Coopérative d'informatique municipale (CIM), Chantal Lamarche ; conseil d'administration de la SEPAQ, Réserve faunique La Vérendrye, section Outaouais, Chantal Lamarche avec pour substitut Alain Fortin ; responsable des questions familiales et du dossier aînés pour la MRC, Julie Jolivette avec pour substitut Jocelyne Lyrette ; Comité multiressources de la municipalité de Cayamant, Nicolas Malette, Robert Bergeron, Roch Carpentier, Julie Jolivette, Dominique Lauzon ; Agence des forêts privées de l'Outaouais, Roch Carpentier ; conseil d'administration de l'Observatoire du développement en Outaouais (UQO), Chantal Lamarche avec pour substitut Alain Fortin ; conseil d'administration du Parc régional du lac 31-Miles, Chantal Lamarche avec pour substitut Alain Fortin ; Comité pédiatrie sociale, Jocelyne Lyrette ; conseil d'administration du Carrefour jeunesse emploi, Robert Bergeron.

Les membres du conseil ont aussi résolu de nommer Francine Fortin et Gaétan Guindon comme membres du comité administratif de la MRC, pour un mandat de deux ans.

PLACE AUX JEUNES

Bon retour en région à Annie-Claude Leclair

MANIWAKI - Place aux jeunes a accueilli Annie-Claude Leclair pour son retour en région en tant que coordinatrice à la Chambre de commerce de Maniwaki et la Vallée-de-la-Gatineau, suite à l'obtention de son baccalauréat en administration des affaires. Sur la photo : Marie Saumure, agente de migration Place aux jeunes, et Annie-Claude Leclair.

Place aux jeunes en région est une organisation favorisant la migration, l'établissement et le maintien des jeunes diplômés âgés de 18 à 35 ans en région, en collaboration avec ses partenaires promoteurs, les acteurs locaux, régionaux et nationaux, et ce, au profit des milieux ciblés. Ses principaux objectifs sont de promouvoir la migration des jeunes en région ; faciliter leur intégration professionnelle ; stimuler la création d'entreprises ; sensibiliser les jeunes, leur entourage et les acteurs locaux aux bénéfices de la migration ; favoriser et promouvoir l'engagement social des jeunes en région.

AVIS DE DÉCÈS

MME RAMONA SÉGUIN
Née Wallingford

D'Aumond, est décédée paisiblement à la maison entourée de l'amour de sa famille, le 10 janvier 2018, à l'âge de 86 ans. Elle était la fille de feu Russell Wallingford et de feu Marie Rodgers. Elle laisse dans le deuil son cher époux Berchmans Séguin ; ses enfant chéris, Marie (Frank Buckshot), Martha (Bernard Grondin), Christine (Gordon McAllister), Albert (Sandy Ahern), John (Carmen Robitaille), Luc (Kim Brinton) et Anna (Jacques Marinier) ; ses petits-enfants adorés, Amanda, Andrew, Melanie, Jason, Shawn, Kenneth, Meghan, Emily, Timothy, Laura, Thomas, Rose, Emma, Allison, Jacob , Rebecca, Laurie et James ; ses tendres arrière petits-enfants, Liz, Gemma, James, Graham, Nathan, Gabe, Noah, Ava, Aiden, Brynn et Dominic ; ses chers frères et sœurs, Rachel Doris (Ish Joshi), feu Russel, John (Carmen Carrier), Sally, Nancy (Jean-Guy Vincent), Gilbert (Ethel Gagnon), Lloyd (Suzanne Bréhaut) et feu Shirley (Jean-François Chrétien). Elle laisse également plusieurs neveux, nièces, beaux-frères, belles-sœurs, cousins, cousines et ami(e)s.

La direction des funérailles a été confiée à la **Maison funéraire McConnery, 206 rue Cartier à Maniwaki, QC J9E 1R3, téléphone 819-449-2626, télécopieur 819-449-7437, adresse courriel sympathies@maisonfunerairemcconnery.ca, site web www.maisonfunerairemcconnery.ca**

Une célébration de sa vie a eu lieu dans l'intimité de la famille à la maison funéraire le samedi 13 janvier 2018 à 10h30, suivie de l'inhumation au cimetière Protestant. La famille a l'esprit en paix, sachant qu'elle repose avec son père Céleste.

Vos marques de sympathies peuvent se traduire par un don à la Fondation du centre hospitalier de Maniwaki (pour le maintien à domicile). Un merci spécial aux médecins et aux infirmières du maintien à domicile pour les bons soins prodigués.

Of Aumond, passed away at home lovingly surrounded by her family, January 10, 2018, at the age of 86. Daughter of the late Russell Wallingford and the late Marie Rodgers. Beloved wife of Berchmans Seguin. Loving mother of Marie (Frank Buckshot), Martha (Bernard Grondin), Christine (Gordon McAllister), Albert (Sandy Ahern), John (Carmen Robitaille), Luc (Kim Brinton) and Anna (Jacques Marinier). Dear grandmother of Amanda, Andrew, Melanie, Jason, Shawn, Kenneth, Meghan, Emily, Timothy, Laura, Thomas, Rose, Emma, Allison, Jacob, Rebecca, Laurie and James. Great-grandmother of Liz, Gemma, James, Graham, Nathan, Gabe, Noah, Ava, Aiden, Brynn and Dominic. Dear sister of Rachel, Doris (Ish Joshi), the late Russell, John (Carmen Carrier), Sally, Nancy (Jean-Guy Vincent), Gilbert (Ethel Gagnon), Lloyd (Suzanne Brehaut) and the late Shirley (Jean-François Chretien). Also survived by many nephews, nieces, brothers-in-law, sisters-in-law, cousins and friends. A celebration of her life was held at the funeral home Saturday, January 13, 2018 à 10:30 am, followed by the interment at the Protestant Cemetery. The family are at peace knowing she is at rest with her Heavenly Father. Donation to the Maniwaki Hospital Foundation (Home Care Services) would be appreciated.

Maison funéraire
McConnery
206, rue Cartier, Maniwaki
819-449-2626

REMERCIEMENTS
À ST-ANTOINE DE PADOUE
pour faveur obtenue.
P.B.

AVIS DE DÉCÈS

M GÉRALD VILLENEUVE

De Bois-Franc, est décédé le 23 janvier 2018 à la résidence La Belle Époque de Maniwaki, à l'âge de 103 ans. Il était le fils de feu Adrien Villeneuve et de feu Élise Rivet. Il laisse dans le deuil son épouse Germaine Coulombe ; son fils Jean-Paul (Rita Desabrais) ; ses petits-enfants, Manon, Sylvain, Julie, Stéphane, Martin et Yanie ; ses arrière petits-enfants, Kevin, Kellie, Loïk, Lucas, Zachary,Gabriel, Sam et Bernard ; sa sœur Marguerite ; ainsi que ses beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces et ami(e)s. Il fut prédécédé par son fils Michel (Simone Desabrais), sa fille Mireille, son frère Adrien et sa sœur Aurette.

La direction des funérailles a été confiée à la **Maison funéraire McConnery, 206 rue Cartier à Maniwaki, QC J9E 1R3, téléphone 819-449-2626, télécopieur 819-449-7437, adresse courriel sympathies@maisonfunerairemcconnery.ca, site Web www.maisonfunerairemcconnery.ca**

Le service religieux a eu lieu lundi 29 janvier, en l'église St-Boniface de Bois-Franc, suivi de l'inhumation au cimetière paroissial. Vos marques de sympathies peuvent se traduire par un don à la Fondation du centre hospitalier de Maniwaki.

Maison funéraire
McConnery
206, rue Cartier, Maniwaki
819-449-2626

Remerciements

Huguette Robillard Lafrance
Décédée le 10 janvier 2018

Vous avez été nombreux à nous apporter votre support et à nous réconforter dans cette difficile épreuve.

Vos marques de sympathie, vos fleurs, offrandes de messes, prières, messages de condoléances, visites, dons ou votre assistance aux funérailles nous ont beaucoup touchés et nous vous en sommes reconnaissants. Merci d'avoir pensé à nous et de nous avoir soutenus.

La famille

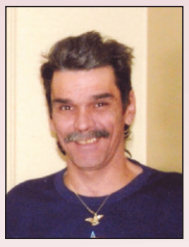
7e Anniversaire

Thérèse Lauzon Foucault
29 janvier 2011

J'ai regardé ton corps souffrir avec les larmes aux yeux. Je ne pouvais pas te demander de rester. Tu me manques beaucoup. Dieu sait qu'il ne prend que les meilleurs.

Monique et de la famille Paul.

AVIS DE DÉCÈS
Larivière Mario
1965-2018



Au Centre hospitalier de Maniwaki, est décédé le 27 janvier 2018, à l'âge de 52 ans, Monsieur Mario Larivière fils de Richard Larivière et de Claudette Cousineau.

Outre ses parents, Monsieur Larivière laisse dans le deuil ses fils Pascal et Maxime, sa petite-fille Cloé, son frère Hugues ainsi que plusieurs autres parents et amis.

Un service religieux aura lieu en l'Église de L'Assomption de Marie de Maniwaki samedi le 3 février 2018 à 10h30. La famille recevra les condoléances à compter de 10h.

Un luminaire sera allumé en sa mémoire lors du relais pour la vie en juin 2018.

La **Coopérative funéraire Brunet** du 19 rue principale Nord à Maniwaki offre à la famille éprouvée ses plus sincères condoléances.

www.coopfbrunet.com

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE BRUNET
19 Principale Nord, Maniwaki, 819-449-6082

AVIS DE DÉCÈS
Landers Christine
1964-2018

Au Centre hospitalier Sacré-Cœur de Hull, est décédée, le 24 janvier 2018, à l'âge de 53 ans, Madame Christine Landers fille de feu Donald Landers et de feu Yvette Beauséjour, épouse de Germain Paquette.

Outre son conjoint, Madame Landers laisse dans le deuil sa fille Fanny (Sébastien), ses sœurs et ses frères : Fernande, Janice, Alice (Marc), Fernand, Ann (Mario), Ella, Clarence (Karine), Céline, Steve, sa belle-famille Paquette, ainsi que plusieurs autres parents et amis. Elle laisse également ses meilleurs amis : Stéphane, Chantal, Sylvie, Anne et Martine. Elle fut prédécédée par son frère Lionel.

Un merci spécial au personnel du CISSO de Maniwaki ainsi que celle de Hull pour tous les bons soins prodigués envers elle.

Un service religieux aura lieu en l'Église St-Rock du Cayamant le samedi 10 février 2018 à 14 h. La famille recevra les condoléances à compter de 13 h 30.

Vos marques de sympathies peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du Cancer.

Un luminaire sera allumé en sa mémoire lors du relais pour la vie en juin 2018

La **Coopérative funéraire Brunet** du 19 rue principale Nord à Maniwaki offres a la famille éprouvée ses plus sincères condoléances.

www.coopfbrunet.com

COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE BRUNET
19 Principale Nord, Maniwaki, 819-449-6082

AVIS DE DÉCÈS

C'EST AVEC UN IMMENSE REGRET
QUE NOUS VOUS FAISONS PART DU DÉCÈS DE

GÉRALD PAQUETTE

Est décédé samedi le 20 janvier 2018 à l'âge de 78 ans. Il fut précédé par ses parents, Robert Paquette et Helena Boileau, ainsi que 5 frères et 4 sœurs.

Il laisse dans le deuil ses enfants, Lynda, Gérald (Louise), Lucie (Yvon), Line et Nicole (Ronald) ; 12 petits-enfants, Patrick, Carolyne, Jenny, Tim, Rock, Gérald-Junior, Rose, Isabelle, Vincent, Sébastien, Vincent, Jérémie ; 10 arrière petits-enfants, Jérémie, Samuel, Miya, Raphaëlle, Lydia, Christopher, Amy, Christina, Brendon et Loyka ; ainsi que plusieurs parents et amis.

Des visites auront lieu samedi 3 février de 10h à 13h30 à la Maison funéraire McConnery (46 St-Joseph, Gracefield), suivies des funérailles à 14h en l'église St-Roch (36, rue Principale, Cayamant).

En sa mémoire, des dons à la Fondation des maladies du cœur seraient appréciés.

Les funérailles sont prisent en charge par la Maison funéraire Racine Robert & Gauthier Beauchamp, 819-770-1300. Vous pouvez envoyer vos messages de condoléances à l'adresse suivante : www.racinerobertgauthier.ca

Dignité
Maison Funéraire Racine Robert & Gauthier Beauchamp
47 Denise Friend, Aylmer | 819-684-1155

AVIS DE DÉCÈS

DORIS O'NEILL

Doris Garneau (née O'Neill) est décédée le 17 janvier 2018 au Foyer de Gracefield à l'âge de 81 ans. Elle fut prédécédée par son époux Edmond Garneau ; ses deux filles, Jane et Suzanne ; deux arrière petits-fils, Andrew-James Jr. et Gabriel ; ses parents, Leonard O'Neill et Florence Lauzon ; sa soeur Shirley Spears (Keith). Elle laisse dans le deuil ses enfants, Denis, Thérèse (Raymond St-Amour), Monique (Tim O'Neill), Jo-Anne (Alain Belley), René (Rosalind) ; cinq petits-fils, Nicholas-Edmond (Isabel), Andrew-James (Kim), Alain Jr. (Erin), Vincent et Mathieu ; sept arrière petites-filles, Maude, Océane, Maya, Coralie, Alexia, Sophia et Abagail. Elle laisse également sa sœur Francis, son frère Leonard (Sandra) ainsi que plusieurs neveux, nièces et ami(e)s.

Selon la volonté de Doris, il n'y aura pas de visites. Le service religieux aura lieu vendredi 9 février 2018 à 10h30 en l'église St-Roch, à Cayamant. La famille sera présente dès 10h pour recevoir vos condoléances.

Un gros merci spécial à Dr. Jean Granger, Marie, Dr. Mahinrad, le personnel du CLSC Gracefield et le Foyer de Gracefield pour l'affection et les bons soins prodigués à leur petite memère O'Neill. Un petit mot d'amour spécial pour Lydia, Marie-Josée et Kim. Vous pouvez laisser vos messages de condoléances via Internet : www.racinerobertgauthier.ca

Dignité
Maison Funéraire Racine Robert & Gauthier Beauchamp
47 Denise Friend, Aylmer | 819-684-1155

Nous offrons nos plus sincères condoléances aux familles éprouvées.
La Gatineau
819 449-1725

PRÉVISIONS BUDGÉTAIRES 2018

Taux de taxe foncière au beau fixe

JEAN LACAILLE
jlacaille@lagatineau.com

DÉLÉAGE - Les élus de Déléage ont unanimement adopté un budget de 2 324 022 $ qui ne prévoit aucune augmentation du taux de la taxe foncière qui sera de 0,9519 $ du 100 $ d'évaluation en 2018.

Dans son discours sur le budget, qui a précédé son adoption le mardi 23 janvier dernier, le maire, Raymond Morin, a indiqué que tous les élus l'avaient bien étudié et convenu de ne pas augmenter le taux de la taxe foncière. Il n'a pas été majoré malgré le fait que les coûts inhérents aux opérations courantes, à la renégociation de la convention collective de travail et les investissements en immobilisations ont été légèrement ajustés à la hausse.

«Nous sommes en mode de rattrapage pour nos infrastructures routières. Nous allons poursuivre notre recherche en analysant les divers postes budgétaires afin de voir où nous pourrions économiser dans l'avenir. Notre municipalité affiche une performance supérieure à la moyenne de son groupe au palmarès des municipalités. Je compte bien la garder dans cette situation enviable», lance le maire Raymond Morin.

Le réseau routier

Le maire Morin confirme que le conseil a fermement l'intention de mettre l'accent sur l'amélioration de son réseau routier. Les travaux routiers seront très visibles, selon lui, en 2018. Il a également indiqué que l'étude du projet de schéma d'aménagement se poursuivra au cours des prochains mois. Des sessions de consultation et d'information à l'intention des citoyens sont prévues à court terme.

Le budget

L'évaluation totale imposable de Déléage se chiffre à 120 202 400 $. La municipalité consacre 97 387 $ à la protection policière de la SQ, 292 322 $ à la quote-part de la MRC et 152 840 $ aux diverses ententes avec la Ville de Maniwaki.

La taxe foncière totale atteint les 0,930 $ du 100 $ d'évaluation qui se dissèque en divers emprunts dont ceux pour la protection en matière d'incendie de même que pour la voirie municipale. Les taxes de services se rajoutent dont 2,75 $ pour les premiers répondants, 12 $ pour le crédit-bail pour la niveleuse, 148 $ pour la collecte des ordures ménagères, 45 $ pour la taxe sur le recyclage, 420 $ pour la taxe d'eau, 242 $ pour le réseau des eaux usées, 40 $ pour le traitement des eaux usées, 16,75 $ pour le projet des taxes d'accises, 171 $ pour les fosses septiques pour les résidences et 86 $ pour les chalets et, finalement, 200 $, qui est le tarif du permis d'occupation d'une roulotte sur le territoire municipalisé.

Il s'agit donc d'un budget équilibré qui prévoit autant de revenus que de dépenses. Les contribuables peuvent payer leur facture de taxe d'un seul bloc ou en quatre versements égaux durant l'année. Pour toute information sur le budget, il suffit de composer le 819-449-1979.

CONSEIL MUNICIPAL

L'achat de deux camions à l'étude

GRAND-REMOUS - Durant leur rencontre de janvier, les membres du conseil municipal ont adopté une résolution afin d'autoriser la direction générale à demander des soumissions publiques pour l'achat de deux camions dix roues équipés des équipements de déneigement nécessaires ainsi que d'une boîte dompeuse pour le transport de gravier. Suite à la réception des soumissions, le conseil analysera toutes les hypothèses à sa disposition afin de choisir celle la plus économique pour les citoyens.

La municipalité loue de deux camions dix roues au fournisseur CGER afin d'assurer le déneigement des chemins publics pour une période de six mois par année. Cette location, qui a débuté en novembre 2006, additionnée aux réparations, a coûté une somme totale de 980 231$ jusqu'au 14 décembre 2017. Cette dépense représente un coût annuel d'environ 89 110$ pour une période de six mois.

Ces camions de location attribués à la municipalité sont les mêmes depuis le début, donc ils requièrent de plus en plus de réparations chaque année. Étant donné que cette location est seulement pour la période hivernale, la municipalité ne possède pas de camion pour le transport de gravier durant la saison estivale. Une étude faite par la direction générale démontre qu'il serait plus avantageux pour la municipalité de posséder ses propres camions.

Autres points à l'ordre du jour

Bell Mobilité projette l'installation de systèmes de radiocommunication et de radiodiffusion sur le territoire de Grand-Remous à l'ouest du chemin Baskatong. Les élus ont adopté une résolution afin de dire qu'ils y sont favorables.

Conformément à l'entente avec le gouvernement du Québec et la Société d'habitation, il a été résolu que le budget 2017 de l'Office municipal d'habitation soit approuvé et que la municipalité participe au déficit pour une somme de 2 464$.

La municipalité souhaite embaucher un étudiant durant la période estivale de 2018. Elle est admissible à une subvention pouvant représenter jusqu'à 50% du salaire horaire minimum en vigueur. Une demande d'aide au Programme Emploi d'été Canada pour embaucher un journalier.

À noter par ailleurs que quatre nouveaux pompiers ont été embauchés : Chuck Reid, Jean-François Sarazin, Francis Lyrette, Marc-André Désabrais.

Pause café

82 C'est le pourcentage de la richesse créée l'an dernier dans le monde qui a terminé entre les mains du 1% le plus riche de la population de la planète, les femmes payant le prix fort de ces inégalités, a dénoncé l'ONG Oxfam. Selon le rapport d'Oxfam, 3,7 milliards de personnes, soit 50% de la population mondiale, n'a pas touché le moindre bénéfice de la croissance mondiale l'an dernier, alors que le 1% le plus riche en a empoché 82%.

Suggestion d'activités à faire en fin de semaine

Rallye Perce-Neige. Il aura lieu samedi. Retrouvez tous les détails sur la page Facebook «Rallye Perce Neige (officiel) – Maniwaki et sur le site Internet http://www.rallyeperceneige.com/

Carnaval de Montcef-Lytton. Rendez-vous de jeudi à dimanche pour une foule d'activités dans et autour du centre communautaire.

CFER VALLÉE-DE-LA-GATINEAU

Une patinoire par et pour les jeunes

MANIWAKI - David Logue, directeur de la Caisse Desjardins de la Haute-Gatineau, est venu confirmer, mercredi 24 janvier, l'engagement de la Fondation Desjardins en remettant un chèque de 3 000 $ pour concrétiser le projet de construction d'une patinoire au CFER VG. Ce montant s'ajoute aux 1 000 $ déjà versés par le Carrefour jeunesse emploi.

Ce projet consiste à fabriquer des bandes ainsi que préparer et entretenir la glace. La patinoire permettra aux élèves de s'adonner aux sports d'hiver qui nécessitent une glace durant les heures du midi et lors des périodes d'éducation physique de l'école. De plus, elle servira à organiser des activités, qui seront animées par les élèves du CFER VG, pour les jeunes des écoles primaires ainsi que leurs services de garde.

Au CFER VG, c'est une quarantaine d'élèves qui sont identifiés comme décrocheurs à haut risque. Ce projet, idée provenant du conseil étudiant du CFER VG, stimulera leur engagement envers la communauté en mettant leurs talents au service de leurs loisirs, mais également, d'animer des activités auprès des autres écoles. Ce projet, qui a pour but de stimuler le bénévolat chez les jeunes, développera leur autonomie, leur leadership et leur sentiment d'appartenance, et contribuera également à redorer l'image du CFER VG auprès de la population.

La patinoire devrait être en fonction pour l'hiver 2018-2019. Elle aura une superficie de 9,75 mètres de large par 17 mètres de long, sera construite par les élèves et supervisée par les enseignants du CFER VG. D'ailleurs, tout le personnel ainsi que les élèves du CFER VG désirent remercier La Fondation Desjardins de croire en leurs idées et d'avoir accepté leur projet de patinoire.

▲ David Logue directeur de la Caisse Desjardins Haute-Gatineau accompagné, de Josée Brisebois et Linda Bouliane, respectivement directrice et directrice adjointe de la CÉHG, Jonathan D'Amour, enseignant responsable du projet, ainsi que quelques élèves et le chef d'atelier Philippe Laramée.

LES MUSTANGS ONT LE NUMÉRO DES SHARPSHOOTERS

Un beau match de la Pakwaun

JEAN LACAILLE
jlacaille@lagatineau.com

MANIWAKI - Le Siffleux de la Pakwaun a refilé quelques conseils aux Mustangs qui se sont avérés très judicieux alors qu'ils ont doublé les Sharshooters d'Almonte par la marque de 6 à 3 dimanche dernier au Centre Sportif Gino Odjick, pour inscrire un deuxième gain consécutif dans la Canadian Premier Junior Hockey League (CPJHL)

Les Mustangs ont été surpris par l'énergie des visiteurs qui ont pris les devants 2 à 0 dès la première période. Tirned Kabamba-Mwamba a ouvert le pointage à 7,07 avec l'aide de Steve Hursti et Dante Papalia. Chris Giangiulio a doublé l'avance d'Almonte en marquant sans aide à 14,21. Les Sharpshooers menaient 2 à 0 au terme de l'engagement initial.

▲ **Premier rangée : Antoine Chouinard, Samuel Rivest, Jack Dumont, Jonathan Dumont, Philippe Bergeron, Anthony Bédard, Hugues Blais, Abdel-Karim Bournissa, Liam Austin, Éloi Bouchard. Deuxième rangée : Bure Odjick, Émery Racine, Alexandre Bordeleau-Chachal, Sheldon Dubé-Ottawa, Zach Decontie, Tobias Commanda-Odjick, Jimmy Petiguay, Zachary Fillion, Jordan Whiteduck, Mark Ikey, Hakim Ratt, Kevin Flamand, Loïc Trépanier, Adam Masty-Shem, Braeden Jay-Wynne, Motcini Brazeau. Absents : AJ Kistabish, Dakota Otsrowski, Branden Wadden, Niko Trapper, Chad McKenzie, Samwillie Peters, Tyrone Fievre-rené, Ismail Prudent (photo issue de la page Facebook des Mustangs de Maniwaki club junior).**

Réveil des Mustangs

L'entraîneur Philippe Bergeron a très certainement fouetté ses troupes dans le vestiaire au terme de la première période alors que les Mustangs sont revenus sur la glace fermement déterminés à produire le plus rapidement possible et c'est exactement ce qui est arrivé puisqu'ils ont explosé pour quatre buts, sans riposte, en deuxième période.

Jonathan Dumont a ouvert la marque à 1,27 avec l'aide de Motcini Brazeau et Sheldon Dubé-Ottawa. Il a été imité par Kevin Flamand, avec l'aide de Jimmy Petitquay à 5,17. Les Mustangs ont pris les devants sur le but de Jimmy Petitquay avec l'aide de Anthony Bédard et Kevin Flamand à 5,47. Ils ont doublé leur avance sur le filet de Motcini Brazeau, avec l'aide de Jonathan Dumont, à 16,07.

Les Mustangs sont revenus du vestiaire en troisième période pour se donner une priorité de trois buts sur le deuxième filet de Jimmy Petitquay avec l'aide de Kevin Flamand et Anthony Bédard à 0,57. Brenden Streight avec l'aide de Bastien Thibault a inscrit le troisième et dernier but des Sharpshooters à 10,58. Tibias Commanda-Odjick a marqué le dernier filet des Mustangs, sans aide à 18,08.

Sur la route

Les Mustangs retournent sur la route en fin de semaine alors qu'ils visitent les Settlers à Smiths Falls samedi et l'EOHA à Ottawa dimanche.

Retrouvez tous les résultats du hockey mineur sur notre site internet : lagatineau.com

ALGONQUIN
CLUB DE GOLF · GOLF CLUB
6, chemin du Golf
Messines (Québec) J0X 2J0
www.golfalgonquin.ca

La carte de membre inclut un rabais à la Pro-shop :
20% sur les vêtements et 10% sur les bâtons

** Carte cadeau de la valeur mentionnée, échangeable à la boutique (balle, linge, bâton etc.), si le paiement complet est effectué avant 28 février 2018.*

Un membre qui réfère un nouveau membre, recevera un certificat cadeau d'une valeur de 50$

***NOUVEAU MEMBRE** s'applique à un nouveau membre ou n'ayant pas été membre au club de Golf Algonquin durant les 3 dernières années (2015 à 2017)*

Le Club de Golf Vallée-de-la-lièvre a déjà confirmé le retour de l'entente de 3 parties gratuites pour la saison 2018
Tous les prix n'incluent pas les taxes

Pour information, veuillez contacter Martin Deguire au 819 449-2554 ou 819 334-2123

Bonne saison 2018

Liste de prix 2018

Carte de membre saison 2018

Membre 7 jours	1095$	* Carte cadeau de 100$
Membre 7 jours **Nouveau membre**	655$	*Carte cadeau de 25$
Membre lundi au vendredi	950$	*Carte cadeau de 75$
Membre 7 jours après 14h	655$	*Carte cadeau 25$
Couple 7 jours	1970$	*Carte cadeau de 150$
Couple lundi au vendredi	1685$	*Carte cadeau de 125$
Sénior 60 ans et plus 7 jours	985$	*Carte cadeau 100$
Sénior 60 ans et plus lundi au vendredi	845$	*Carte cadeau 75$
Sénior couple 7 jours	1755$	*Carte cadeau 150$
Sénior couple lundi au vendredi	1495$	*Carte cadeau de 125$
Étudiant 18 à 24 ans	395$	
Junior 17 ans et moins	195$	

*****De retour cette année*****

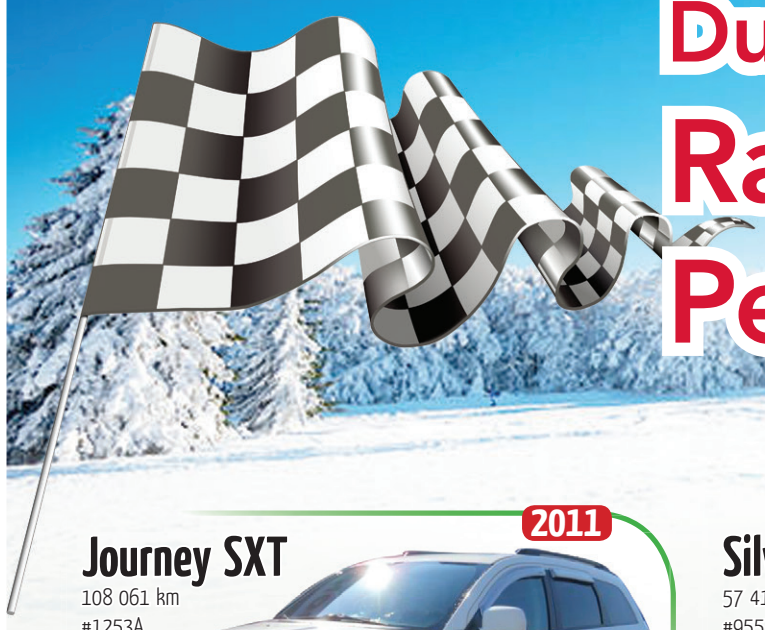
Membre 7 jours 18 – 35 ans	550$	Carte cadeau de 25$

Balles de pratique à volonté, nouvelle balle TAYLORMADE
225$/personne • 400$/couple

Droit de voiturette pour la saison
475$/personne • 900$/couple

Membre golf Québec • 35$/joueur

Du plaisir à grande vitesse au Rallye Perce-Neige



Cruze — 2014
68 597 km
#1482A

11 995$

Journey SXT — 2011
108 061 km
#1253A

8 995$

Silverado 1500 — 2014
57 414 km
#9554

Pneus d'hiver inclus — 4X4

21 995$

Chevrolet Volt LT — 2017
30 481 km
#1459A

28 995$

Nissan Juke SL — 2011
90 308 km
#1257B

10 995$

Impreza WRX — 2008
139 261 km
#1288A

AWD

10 995$

Silverado 1500 — 2009
96 825 km
#1369A

Pneus d'hiver inclus

11 995$

Silverado 1500 — 2015
66 266 km
#1380A

4X4

26 995$

GMC Sierra 1500 — 2007
180 910 km
#1258A

4X4

15 995$

Impala — 2012
190 790 km
#1246A

5 995$

Camaro LS — 2015
27 483 km
#1358A

21 995$

Malibu Lt — 2010
Édition platine
95 549 km
#1231A

9 995$

Kia Forte — 2014
132 697 km
#1450A

Pneus d'hiver inclus

8 995$

0,9% FINANCEMENT À L'ACHAT PENDANT 24 MOIS
SUR CERTAINS MODÈLES D'OCCASION CERTIFIÉS*

VÉHICULES D'OCCASION CERTIFIÉS

VÉHICULES D'OCCASION CERTIFIÉS

LES AVANTAGES :
- Inspection en 150 points et plus
- Garantie du manufacturier
- Assistance routière 24 heures
- Privilège d'échange

GM McCONNERY Canada
garagemcconnery.com
105 boul. Desjardins, Maniwaki, 819-449-1632 ou 1 888 449-1632 DEPUIS 1927

Luc Morin, Représentant — luc.morin@garagemcconnery.com
Jean-Guy Séguin, Représentant — jeanguy.seguin@garagemcconnery.com
Fred Joanis, Représentant — fred.joanis@garagemcconnery.com
France Pageau, Directrice commerciale — finances@garagemcconnery.com

Ouvert du lundi au vendredi de 8h à 17h, jeudi soir de 17h à 19h30 vente seulement, nos vendeurs sont disponibles pour vous sur rendez-vous en tout temps.

1re 2e 3e chance au crédit